

Steuern?
Wir machen das.

Vereinigte
Lohnsteuerhilfe e.V.
LÖHNSTEUERHILFE VEREIN

Silvia Dikenseli
Beratungsstellenleiterin
Im Rübenkamp 13
38162 Cremlingen
Silvia.Dikenseli@vlh.de
Telefon 05306 - 5548660
www.vlh.de

Wir beraten Mitglieder im
Rahmen von §4 Nr. 11 StBerG

Bei Bedarf
Hausbesuche

FÜR DIE GEMEINDE CREMLINGEN

RUNDSCHAU

Ausgabe 05/24 · 46. Jahrgang · Unabhängig · Nicht parteigebunden · Erscheint monatlich



**Liebe Leserinnen
und Leser,**

Ja, ich bin Fußball-Fan

Und ja, ich find auch etwas Bengalo-Feuerwerk im Stadion nicht unattraktiv. Völlig daneben ist allerdings das Abfeuern von Böllern und Raketen. Da hat der Spaß ein Ende. Erst recht, wenn Raketen gezielt auf Zuschauer abgefeuert werden, dann ist die rote Linie überschritten. Für mich handelt es sich dann um versuchte Körperverletzung. In solchen Fällen müssen die Ordnungskräfte aktiv werden. Zu sehen löst die Probleme nicht.

Also, was kann man machen? Erwarten, dass die Polizei eingreift. Macht sie nicht, es könnte ja eskalieren. Erwarten, dass die Vereine dafür sorgen, dass keine Böller auf das Gelände gelangen. Schaffen sie nicht, weil ihre Kontrollen den Namen zu Unrecht tragen. Was man auch so interpretieren kann, dass sie vielleicht gar kein Interesse daran haben, den Fans das Spielzeug zu verbieten. Bleibt eigentlich nur noch die Erwartung an den Deutschen Fußball Bund, auch Spielabbrüche in Betracht zu ziehen. Passiert aber nicht. Weil Werbeverluste in Millionenhöhe drohen. Wer bezahlt dann das süße Leben in Saus und Braus?

Fußball ist millionenschweres Business. Mit verarmten Ticketkäufern und abgehobenen Millionen-Stars auf dem Rasen. Halt Brot und Spiele wie im alten Rom. Da bin ich mal gespannt, wie sich die EM im Sommer gibt. Wird es ein Sommermärchen wie 2006 die WM? Oder gibt es das große Miteinander nicht mehr, respektvoll und freundlich.

Ihr
Thomas Schnelle

Hurra, es wird Sommer!

HEMKENRODE Anbaden im Freibad am Elm

Die Deutschen Lebens-Rettungs-Gesellschaft (DLRG) und der Freundeskreis Freibad am Elm laden am 11. Mai ab 14 Uhr zum Anbaden ins Freibad ein. Wenn das Wetter in der ersten Maiwoche schon warm sein sollte, öffnet das Freibad bereits eine Woche vorher. Alle Infos dazu gibt es auf www.freibad-am-elm.de.

freibad-am-elm.de.
Mit dem Aufziehen der DLRG-Flagge wird die Saison auch weithin sichtbar eröffnet. Die Unerschrockenen können ins Becken springen und ein erfrischendes Bad nehmen. Die anderen können zugucken, den Mut bewundern, sich anstecken lassen und sich dann auch ins Wasser trauen, einen Rundgang über die Anlage machen oder auch einfach nette Leute treffen.

Alle gemeinsam können sich dann bei Kaffee und Kuchen auf die kommende Saison einstellen.

Ulrike Siemens



Europawahl und Einwohnerbefragung 2024

REGION Rückkehr zu 13 Wahlbezirken

Zur Europawahl werden wieder weniger Wahlbezirke gebildet als bei den letzten Wahlen. Es ist jetzt vorgesehen, nur zu Kommunalwahlen 20 Wahlbezirke zu bilden, damit der enorme Mehraufwand bei diesen Wahlen aufgefangen werden kann. Die Ortschaften Destedt und Hordorf werden wie Abbenrode, Gardessen, Hemkenrode, Klein Schöppenstedt und Schulenrode jeweils einen Wahlbezirk bilden und die Ortschaften Cremlingen, Schandelah und Weddel werden in jeweils zwei Wahlbezirke eingeteilt.

In Destedt wird das Haus der Vereine das Wahllokal und in Cremlingen werden die Kindertagesstätte Sternschnuppe und die Wohnstätte der Lebenshilfe Braunschweig die Wahllokale sein. In allen anderen Ortschaften sind es die bisher bekannten.

Die Wahlbezirke in Cremlingen, Schandelah und Weddel sind wie folgt eingeteilt:

Wahlbezirk 020 - Cremlingen 1 (Kita Sternschnuppe):

An der alten Gärtnerei, Auf dem Teichberge, August-Steinmetz-

Ring, Birkenweg, Buchenweg, Emil-Berg-Straße, Ernst-Moritz-Arndt-Straße, Försterei Cremlinger Horn, Friedhofsweg, Gerhart-Hauptmann-Straße, Hauptstraße, Holzweg, Hühnerkamp, Im Moorbusche, Im Zehnmorgen, Imkerweg, Kuckucksweg, Lerchenfeld, Neiße-Straße, Ostdeutsche Straße, Schandelaher Straße, Sickter Straße, Steiferlingen, Vor der Burg

Wahlbezirk 021 - Cremlingen 2 (Wohnstätte der Lebenshilfe):

Am Papendorn, Amselweg, Bohmwiese, Ehlerbergstraße, Guts-wiese, Hinter der Wiese, Im Dorfe, Im Graßhoff, Im Rübenkamp, Klei, Neuer Weg, Pfarrgarten, Ringstraße, Spitzer Winkel, Sudbergsweg, Südfeld, Tiefe Straße, Vor den Herzogsbergen, Wiesenbruch

Wahlbezirk 080 - Schandelah 1:

Am Alten Friedhof, Bahnhofstraße, Eckernkampstraße, Fischerweg, Gardessener Straße, Hinter der Bahn, Hordorfer Straße, Im Ackern, Im Winkel, Immegarten, Jürgensstraße, Kirschberg, Kleiberg, Martin-Kirchhoff-Straße, Oststraße, Poststraße, Sandbachstraße, Sand-

morgen, Stobenpfuhl, Wohld-Schandelah, Zschirpestraße

Wahlbezirk 081 - Schandelah 2:

Am Oberkamp, Eickmarsmorgen, Elwestraße, Eschernhai, Gänsekamp, Hasselrode, Hillenwiese, Hindenburgstraße, Im Krummen Morgen, Neue Reihe, Rohwiese, Sonderwiesen, Vor den Grashöfen, Westerberg, Westerbergstraße, Wolfswinkel

Wahlbezirk 100 - Weddel 1:

Bäckertwete, Bauernstraße, Bergstraße, Bindestraße, Bleekenweg, Blumenstraße, Buchhorstblick, Döhrenstraße, Dorfplatz, Gärtling, Hopfengarten, Im Beesehof, Kirchstraße, Neue Straße, Nordstraße, Osterfeld, Pfingstanger, Schapener Straße, Stadtweg, Steinstraße, Tal-

wiese, Teichblick, Trinchenberg, Ütschenkamp, Weststraße, Wiesenstraße

Wahlbezirk 101 - Weddel 2:

Ahornallee, Brandenburgweg, Breslaustraße, Danzigstraße, Grünstraße, Im Spargelfeld, Kantor-Reiche-Ring, Karlsbadweg, Kattenbalken, Magdeburgstraße,

Marienburgweg, Nelkenweg, Reichenbergweg, Rosengarten, Schlehenweg, Sudetenstraße, Wannenweg, Wendhäuser Weg, Zoppotweg

Achten Sie aufgrund der Neueinteilung der Wahlbezirke besonders auf das angegebene Wahllokal in dem Wahlbenachrichtigungsbrief!

Gemeinde Cremlingen

Bekanntmachungen

Die öffentlichen Bekanntmachungen zur Einwohnerbefragung am 9. Juni, über das Recht auf Einsicht in das Wählerverzeichnis und die Erteilung von Wahlscheinen für die Wahl zum 10. Europäischen

Parlament am 9. Juni finden Sie in den öffentlichen Aushangkästen sowie auf der Homepage der Gemeinde Cremlingen www.cremlingen.de



Karsten Ostrowicki
Maler- und Lackiermeister
Gebäudeenergieberater (HWK)

Wir führen für Sie aus:

Maler- und Tapezierarbeiten
Fassadendämmung (WDVS)
Fassadenanstriche
Fußbodenverlegung
Innenausbau uvm.

www.malermeister-bs.de
0531- 70 20 900 05308- 70 78 80
Braunschweig Lehre

Zur Europawahl:
Deine Stimme für mehr Grün in Europa
Wir zählen auf dich!

THERE is NO PLANET B

Bild von: ...
gruene-cremlingen.de

**Ambulante Intensivpflege
in Niedersachsen und Sachsen-Anhalt**

AMBULANTE INTENSIVPFLEGE IST FÜR VIELE PATIENTEN
EINE GUTE ALTERNATIVE ZUR STATIONÄREN VERSORGUNG

Intensivpflege durch Spezialisten (0 53 51) 59 97 97
Harsleber Torstraße 15, Helmstedt

Krankenbeobachtung, z. B. bei tracheotomierten und beatmeten Patienten
Sicherstellung der maschinellen invasiven oder nicht-invasiven Beatmung (Heimbeatmung)
Sekretmanagement und endotracheales Absaugen
Tracheostomapflege und Trachealkanülenwechsel
Enterale und parenterale Ernährung
Legen einer Magensonde
Heimdialyse
Katheterisierung der Harnblase
Medikamentengabe und spezielle Wundversorgung
24-Stunden-Pflege

APO CARE
www.apocare-he.de

Taxi Eggstein Königsutter GmbH
Tel. 05353 / 4444

Unsere Leistungen:

- Rollstuhlfahrten
- Krankenfahrten (sitzend)
- Chemofahrten
- Bestrahlungsfahrten
- Dialysefahrten
- Stadtfahrten

Taxi Eggstein Helmstedt GmbH
Tel. 05351 / 8443

Auslagestellen in der Gemeinde	
Wie bereits berichtet, erscheint Ihre Lokalzeitung RUNDSCHAU ab Februar 2024 auf neuen Wegen. Weil die Deutsche Post ihre Zustellsendung „Einkauf aktuell“ ersatzlos eingestellt hat. Hier finden Sie jetzt regelmäßig eine Liste der Auslagestellen, wo Sie ab der kommenden Ausgabe Ihre Lokalzeitung kostenlos mitnehmen können.	
Ort	Adresse
Abbenrode	
Mühlencafé Fr - So 9:30 - 18 Uhr	Mühlenweg 6
Bäckerei Langner	Braunschweigerstraße 22c
Cremlingen	
Rathaus	Ostdeutsche Straße
Praxis Dr. Brucker	Im Moorbusche 23
REWE	Im Moorbusche 2
Reisebüro am Elm	Im Moorbusche 2
Landschlachterei Meyer	Im Moorbusche 100
Fitnessfarm	Hauptstr. 1a
REWE	Hauptstr. 42
Seniorenzentrum	Bohmwiese 2
Destedt	
Haus der Vereine	Hauptstraße
Ein Laden Fr 9 - 13 Uhr / 15 - 19 Uhr Sa 8 - 12:30 Uhr	Hauptstraße
Gärtnerei Wesche	Hauptstraße
Pferdeland am Elm	Elmstraße 25
Krankengymnastik Millow	Schulstraße 10
Bäckerei Langner	Hauptstraße
	Heike Schenk von Langners Backparadies aus Destedt
Gardessen	
Verteilung durch Privat	-
Hemkenrode	
Zeitungsbox	Dorfstraße 5 / Rechts neben Hofeinfahrt
Hordorf	
Gaststätte Lüddecke	Bäckerstraße 2
Klein Schöppenstedt	
Friseur Schönfelder	Helmstedterstraße 29
JOSA Bike	Helmstedterstraße 15
Schandelah	
Sportheim	Kleiberg 14
Zeitungsbox	Martin-Kirchhoff-Straße 11
Bäckerei Langner	Sandbachstraße 14
Schulenrode	
Schützen & Sportheim (Vorraum)	Lindenbergweg 13
Weddel	
Apotheke	Ahornallee 3
Postagentur	Dorfplatz 13
Dorfgemeinschaftshaus	Ahornallee 10
Bäckerei Vahldiek	Hopfengarten 14
Dorfladen	Hopfengarten 14
Restaurant Weddeler Hof	Dorfplatz 23
Weitere Auslagestellen gesucht	
Zur Optimierung der Verteilung suchen wir noch weitere Auslagestellen. Sie können helfen? Dann melden Sie sich bei uns: 0531 2200123.	

RUNDSCHAU IMPRESSUM

Die RUNDSCHAU ist eine Gemeinde-Zeitung der Gemeinden Cremlingen, Lehre, Wendeburg, Vechelde, der Samtgemeinde Sickte sowie dem Braunschweiger Stadtbezirk 321. und der Stadt Königslutter.

Alle Ausgaben erscheinen monatlich unter der Marke:



im Verlag Ideal Werbeagentur und Verlag GmbH
Geschäftsführung: Thomas Schnelle
Juliusstr. 11, 38118 Braunschweig
Tel.: 0531-220010, Fax 0531-2200150
E-Mail: info@ok11.de

Verantwortlich i. S. d. Presserechts für Anzeigen und Redaktion:
Thomas Schnelle, Juliusstr. 11, 38118 Braunschweig

Verantwortlich für die amtlichen Bekanntmachungen „Aus dem Rathaus“:
Bürgermeister Detlef Kaatz
Gemeinde Cremlingen
Ostdeutsche Straße 22, 38162 Cremlingen
Telefon: 05306 802 100, Fax: 05306 802-60
E-Mail: info@cremlingen.de,

Mit dem Einsenden von Text- und/oder Bildmaterial an den Verlag wird Ideal das Recht zur Veröffentlichung erteilt. Für unverlangt eingesandtes Text- und/oder Bildmaterial übernimmt Ideal keine Haftung. Mit dem Einsenden bestätigt der Absender rechtmäßiger Urheber zu sein.

Trotz sorgfältiger Prüfung durch die Redaktion kann keine Haftung für die Richtigkeit übernommen werden. Ideal übernimmt keine Haftung für jegliche Schäden, hervorgehend aus der Befolgung von Artikeln. Der Verlag behält sich das Recht auf Kürzung der eingereichten Artikel vor.

Namentlich gekennzeichnete Artikel geben die Meinung der jeweiligen Verfasser wieder, nicht zwangsläufig auch die der Redaktion bzw. des Verlags.

Nachdruck aller Beiträge, auch auszugsweise, ist nur mit Genehmigung des Verlag möglich.

Der Rechtsweg ist bei Verlosungen/Preisausschreiben grundsätzlich ausgeschlossen.

Vertrieb/Verteilung:
Auslagestellen, digitale Ausgabe.

Anzeigen
Es gilt die Anzeigenpreisliste No. 11

Vom Verlag gestaltete Anzeigen unterliegen dem Urheber-/Nutzungsrecht. Eine Verwendung in anderen Medien ist nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags erlaubt.

Mediaberatung für alle Ausgaben:
Sandra Kilian, Tel.: 0531 2200123
E-Mail: s.kilian@ok11.de

Druck
Druckzentrum Braunschweig GmbH
Christian-Pommer-Straße 45
38112 Braunschweig

Ihr Bürgerservice

Gemeinde Cremlingen 05306 802 - 0

Fax 05305 802 - 199

info@cremlingen.de

www.cremlingen.de

Bitte vereinbaren Sie für Ihr Anliegen vorab einen Termin! Ohne Terminvereinbarung ist mit erhöhten Wartezeiten zu rechnen, da Termine bevorzugt behandelt werden!

Bürgermeister

Bürgermeister, Gewerbeland
Kaatz, Detlef 802-100
buergormeister@cremlingen.de

Betreuung OR, Ratsinformations-system, Bürgerhaushalt
Herr Belger 802-103
ratsinfo@cremlingen.de

Sekretariat BM
Frau Klicker 802-102
klicker@cremlingen.de
Frau Ahlborn 802-102
ahlborn@cremlingen.de

Büroleitung
Herr Kurt 802-101
kurt@cremlingen.de

Brand-, Katastrophen- und Zivilschutz
Frau Schulz 802-113
schulzj@cremlingen.de

Öffentlichkeitsarbeit, Rundschau, Homepage
Herr Schildener 802-104
redaktion@cremlingen.de

Informations- und Kommunikationstechnologie
Herr Neumann 802-112
neumann@cremlingen.de

Schule, Sport, SozialesÖffentliche Sicherheit und Ordnung

Leiterin FB 1, Allgemeine Vertretung Bürgermeister
Marlies Pessel, Marlies 802-110
pessel@cremlingen.de

Pass- und Meldeamt, Fundbüro
Frau Adamitz 802-304
meldeamt@cremlingen.de

Sozialarbeiterin
Frau Arndt 802-151
n.arndt@lk-wf.de

Sozialarbeiter, Ferienprogramm, Senioren, Betreuung von Flüchtlingen
Herr Brandt 802-150
brandt@cremlingen.de

Fachdienstleiter Personenstandswesen, Standesamt, Friedhof
Herr Druwe 802-301
standesamt@cremlingen.de

Bezüge- und Entgeltabrechnungen
Frau Hoche 802-122
personalamt@cremlingen.de
Frau Lüer 802-121
personalamt@cremlingen.de

Sozialpädagogin (überwiegend in den Grundschulen tätig)
Frau Koch 0151 54 85 42 33
schulsozialarbeit@cremlingen.de

Schule, Schulbetreuung, Essensabrechnung
Frau Frieske 802-132
frieske@cremlingen.de

Personalwesen, Wahlen, zentr. Verwaltung
Herr Langemann 802-120
langemann@cremlingen.de

Jugend, Sport, Dorfgemeinschaftshäuser, Pass- und Meldeamt
Frau Müller 802-302
mueller@cremlingen.de

Ordnungsamt, Verkehr, Straßenreinigung, Winterdienst, Schädlingsbekämpfung, Gewerbeamt, Genehmigung Gaststättenrecht
Herr Schmiedl 802-300
schmiedl@cremlingen.de

Pass- und Meldeamt, Fundbüro
Frau Scholz 802-303
meldeamt@cremlingen.de

Zentrale, Vermittlung, Auskunft für Geflüchtete
Herr Schumann 802-0
info@cremlingen.de

Asyl, Aussiedler, Wohnraum für Geflüchtete
Frau Wolski 802-224
wolski@cremlingen.de

Finanzen und Liegenschaften

Leiter FB 2, Finanzwesen, Immobilien und Wohnbau, Controlling, CWVG
Mayer, Hartmut 802-200
mayer@cremlingen.de

Immobilien- u. Gebäudeverwaltung, Beitragswesen, Grundstückskaufverträge, Bauland
Frau Buchhorn 802-223
buchhorn@cremlingen.de

Kosten- und Leistungsrechnung (KLR), Umsatzsteuer, Buchhaltung
Herr Grabietz 802-213
grabietz@cremlingen.de

Immobilien- u. Gebäudeverwaltung, Beitragswesen, Grundstückskaufverträge, Bauland
Frau Grigo 802-222
grigo@cremlingen.de

Buchhaltung
Frau Kloppenburg 802-212
buchhaltung@cremlingen.de

Kassenleitung
Frau Langermann 802-211
gemeindekasse@cremlingen.de

Mieten u. Pachten, Immobilien
Frau Markgraf 802-225
markgraf@cremlingen.de

Finanzwesen, Buchhaltung
Herr Sölig 802-210
soelig@cremlingen.de

Steueramt
Frau Weigold 802-214
steueramt@cremlingen.de

Tageseinrichtungen für Kinder

Leiterin FB 4, Kindertagesstätten, Ostdeutsche Str. 8a
Brenner, Catrin 802-400
brenner@cremlingen.de

Familienservicebüro
Frau Beeken 802-401
familienservicebuero@cremlingen.de

Kindergartengebühren
Frau Mamlouk 802-402
mamlouk@cremlingen.de

Baune, Wohnen, Umwelt

Leiter FB 5 , Tiefbau, Unterhaltung Gemeindestraßen, Bauhof,defekte Straßenlaternen
Schaaf, Thomas 802-500
schaaf@cremlingen.de

Energiemanagement
Herr Albrecht 802-523
energiemanagement@cremlingen.de

Hochbau, baul. Unterhaltung gemeindeeigener Objekte
Herr Bätker 802-510
baetker@cremlingen.de

Hochbau, Immobilienmanagement
Herr Hoppenworth 802-512
hoppenworth@cremlingen.de

Bauleitplanung, Bauanträge, Bauanzeigen, Vorkaufsrecht
Frau Hühne 802-521
bauleitplanung@cremlingen.de

Klimaschutz, Radverkehr
Herr Klein-Hessling 802-522
klimaschutz@cremlingen.de

Hochbau, baul. Unterhaltung gemeindeeigener Objekte
Frau Petrasch 802-511
petrasch@cremlingen.de

Raumplanung u. Ortsentwicklung u.a. Bauleitplanung, Natur- und Landschaftspflege, Umweltbeauftragte
Frau Reitmann 802-524
reitmann@cremlingen.de

Bauhof, Grünflächenpflege, Unterhaltung gemeindeeigener Grundstücke (Grünflächen, Bäume, Radwege, Gewässer), Förderprogramm Altbaumodernisierung
Herr Stucki 802-530
stucki@cremlingen.de

Raumplanung u. Ortsentwicklung u.a. Bauleitplanung, Natur- und Landschaftspflege, Umweltbeauftragte
Frau Reitmann 802-524
bauleitplanung@cremlingen.de

Im Notfall

Feuerwehr Rettungswagen 112

Ärztlicher Bereitschaftsdienst
Bundeseinheitliche Rufnummer
116 117

Feuerwehr Cremlingen
Ehlerbergstr. 20
38162 Cremlingen

Städtisches Klinikum Wolfenbüttel gGmbH
Alter Weg 80
38302 Wolfenbüttel
Telefon 05331 9340

Mobiler Dienst
Hausbesuchsfahrten können unter der Telefonnummer 05331 8553990 angefordert werden.

Polizei 110

Polizeistation Cremlingen
Sickter Str. 8a
38162 Cremlingen
Telefon 05306 932230

Polizeistation Wolfenbüttel
Lindener Str. 22
38300 Wolfenbüttel
Telefon 05331 9330

Apotheken-Notdienst

Bundeseinheitliche Rufnummer

0800 00 22 8 33
www.apotheken.de

SEI AUTOR:IN

WIR DRUCKEN IHREN ARTIKEL

Senden Sie Ihre Beiträge an rundschau@ok11.de

Die nächste RUNDSCHAU

erscheint am Donnerstag, dem 6. Juni 2024

Redaktionsschluss: Mittwoch, der 29. Mai um 12 Uhr

Nachträglich eingereichte Texte können nicht berücksichtigt werden.

Bitte senden Sie Ihre Beiträge an: rundschau@ok11.de

Lesen Sie aktuelle Berichte unter rundschau.news

Müllabfuhr Termine

Abbenrode

Restabfall	3., 16. und 30. Mai
Bio-Tonne	3., 10., 16., 24., 30. Mai, 6. Juni
Wertstofftonne	11., 25. Mai und 7. Juni
Altpapier	22. Mai

Cremlingen

Restabfall	10., 24. Mai und 6. Juni
Bio-Tonne	3., 10., 16., 24., 30. Mai, 6. Juni
Wertstofftonne	10., 24. Mai und 6. Juni
Altpapier	22. Mai

Destedt

Restabfall	3., 16. und 30. Mai
Bio-Tonne	3., 10., 16., 24., 30. Mai, 6. Juni
Wertstofftonne	11., 25. Mai und 7. Juni
Altpapier	28. Mai

Gardessen

Restabfall	3., 16., 30. Mai
Bio-Tonne	3., 10., 16., 24., 30. Mai, 6. Juni
Wertstofftonne	10., 24. Mai und 6. Juni
Altpapier	22. Mai

Hemkenrode

Restabfall	3., 16., 30. Mai
Bio-Tonne	3., 10., 16., 24., 30. Mai, 6. Juni
Wertstofftonne	10., 24. Mai und 6. Juni
Altpapier	28. Mai

Schandelah

Restabfall	3., 16., 30. Mai
Bio-Tonne	3., 10., 16., 24., 30. Mai, 6. Juni
Wertstofftonne	10. und 24. Mai und 6. Juni
Altpapier	15. Mai

Klein Schöppenstedt

Restabfall	10., 24. Mai und 6. Juni
Bio-Tonne	3., 10., 16., 24., 30. Mai, 6. Juni
Wertstofftonne	8., 23. Mai und 5. Juni
Altpapier	7. Mai

Schulenrode

Restabfall	10., 24. Mai und 6. Juni
Bio-Tonne	3., 10., 16., 24., 30. Mai, 6. Juni
Wertstofftonne	10., 24. Mai und 6. Juni
Altpapier	22. Mai

Weddel, Hordorf

Restabfall	10., 24. Mai und 6. Juni
Bio-Tonne	3., 10., 16., 24., 30. Mai, 6. Juni
Wertstofftonne	10., 24. Mai und 6. Juni
Altpapier	7. Mai und 4. Juni

Alle Angaben ohne Gewähr

AUS DEM RATHAUS

Straßenausbaubeitragssatzung

CREMLINGEN Statement des Bürgermeisters



Bei Abschaffung:

„Finanzieller Ausgleich wird notwendig werden, ansonsten werden wir unseriös!“

Als Bürgermeister der Gemeinde Cremlingen möchte ich mich zur Befragung unserer Einwohner zu einer möglichen Abschaffung der Straßenausbaubeitragssatzung (Strabs) äußern:

Zur Geschichte:1.1

Nach der Gebietsreform 1974 hatten die „politischen Urväter“ der Gemeinde Cremlingen die Wahl zwischen einer Steuerfinanzierung oder der Erhebung eines Ausbaubeitrages für Straßenerneuerungen. Die Wahl fiel auf die Einführung der Straßenausbaubeitragssatzung (Strabs). Dieses hatte zur Folge, dass zum einen die Grundstückseigentümer bei Erneuerung der Straße herangezogen werden und zum anderen über Jahrzehnte bis heute die Realsteuerhebesätze niedrig gehalten werden konnten. Damals haben vorrangig Kommunen des ehemaligen Landkreises Braunschweig, so auch die Gemeinde Cremlingen, die Gemeinde Lehre sowie zahlreiche der westlich gelegenen Gemeinden und die Stadt Braunschweig die Straßenausbaubeiträge eingeführt. Einzelne Kommunen haben aufgrund der in den letzten Jahren geführten Diskussionen, die Beiträge abgeschafft. Aber bis heute erheben noch zahlreiche Kommunen in Niedersachsen diese Gebühr.

1.2

In den vielen Jahren der Anwendung hat sich auch herausgestellt, dass durch die Erhebung von Beiträgen eine starke Steuerungswirkung eingetreten ist und der Gemeinde dadurch geringere Ausgaben entstanden sind. Anlieger haben, wenn sie von der Gebüh-

renpflicht gehört haben, ihre Individualinteressen i. d. R. zurückgestellt und es brauchte z. B. keine zusätzliche Leuchte aufgestellt werden oder die Erneuerung einer weiteren Straße konnte zurückgestellt werden.

Reform der Strabs:

In den vergangenen Jahrzehnten wurde die Straßenausbaubeitragssatzung immer wieder im Sinne der zahlungspflichtigen Grundstückseigentümern reformiert. Die aktuelle Fassung stammt vom 16.03.2021.

Die Gemeinde kann von Grundstückseigentümern, denen die „Möglichkeit der Inanspruchnahme dieser öffentlichen Einrichtungen besondere wirtschaftliche Vorteile“ bietet, Beiträge erheben. Vorteile sind u. a. die Erhaltung der angemessenen Qualität und die Bauqualität.

Die Rechtsprechung geht davon aus, dass bei reinen Anliegerstraßen von einem Anliegerverkehr von ca. 60% auszugehen ist. Der Rat der Gemeinde Cremlingen hat diesen Anliegeranteilssatz auf ein noch zulässiges Maß von 55% gesenkt und entsprechend wurden die Ansätze der anderen Straßentypen von ebenfalls gesenkt.

Der Rat der Gemeinde Cremlingen hat die Anliegeranteilssätze auf ein rechtlich noch zulässiges Maß gesenkt. Das heißt also auch, dass die Gemeinde aus dem allgemeinen Haushalt die übrigen Mittel, so z. B. 45% aus Investitionskrediten tätigt, da keine freien Kapazitäten über Einzahlungsüberschüsse aus Investitionstätigkeit vorhanden sind. Darüber hinaus wurde die Zuschussregelung geändert. Soweit Zuwendungen von Dritten eingehen, mindern diese die Ge-

samtkosten.

Weiterhin wurde eine Verrentungsregelung eingeführt. Die Laufzeit beträgt bis zu 20 Jahre und die Verzinsung liegt bei 2% über dem Basiszinssatz. Bei einer Stundung nach §238 Abgabenordnung ist ein Zinssatz von 6% im Jahr zu erheben. Bei einer Stundung ist die Leistungsfähigkeit des Einzelnen zu betrachten. Bei Rentnern mit einer geringen Rente wurden Raten z. B. in Höhe von 50 Euro vereinbart.

Was heißt das konkret?

Aktuell werden die Straßen in Hordorf Wald-, Königsberger- und Stettiner Straße erneuert. Die Grundstückseigentümer wurden über die Zahlungspflicht und über die voraussichtliche Höhe informiert. In diesen Straßen werden 40 Anlieger an den Kosten für den Straßenausbau beteiligt. Nach der zeitigen Kostenschätzungen liegt die Beitragslast des einzelnen Anliegers zwischen 2.100 und 10.200 €. Die voraussichtlichen Beiträge verteilen sich wie folgt:

Beitragshöhe/Bescheide

0-2.500 Euro 1, 2.500 – 5.000 Euro 13, 5.000 – 10.000 Euro 29, 10.000 – 20.000 Euro 1

Hinweis: In dem Ausbaugebiet liegen vier Eckgrundstücke mit doppelter Beitragslast. Das heißt, Sie werden jetzt für zwei Straßen zu Straßenausbaubeiträgen herangezogen. Nimmt man beide Straßen zusammen, liegt ein Beitragspflichtiger bei 2.500 bis 5.000 Euro, die anderen drei liegen zwischen 5.000 und 10.000 Euro.

Die in den Medien und von Einzelnen geäußerten horrenden Zahlungsbeträge (80.000 Euro oder mehr) sind zumindest in der Gemeinde Cremlingen nicht festgestellt worden bzw. sind auch des-

halb unrealistisch, da regelmäßig auch die Kanäle erneuert werden und ein Teil der Kosten vom Wasserverband Weddel-Lehre getragen werden.

Bei der Berechnung der Beitragshöhe werden zu den angegebenen Grundstücksgrößen zusätzlich die jeweilige Straßenqualifizierung, Art der Fläche und Vollgeschossigkeit mitberücksichtigt. In der Regel ist die Grundstücksgröße für die Höhe des Beitrages mit ausschlaggebend

Wird bei Abschaffung ein finanzieller Ausgleich notwendig werden?

Die Gemeindestraßen in der Gemeinde Cremlingen werden regelmäßig unterhalten, so dass ein Erneuerungsbedarf der einzelnen Straße nach ca. 60 – 70 Jahren eintreten könnte.

Unter Berücksichtigung der vor kurzem und aktuell durchgeführten Straßenerneuerungsmaßnahmen kann davon ausgegangen werden, dass bis 2032 Investitionen in Höhe von 12,5 Millionen Euro notwendig werden. Der Kostenanteil der Gemeinde würde bei Wegfall von Anliegerbeiträgen (4,5 Millionen Euro) 9,5 Millionen Euro betragen. Der übrige Anteil wäre der Anteil des Wasserverbandes Weddel-Lehre (WWL).

Der genannte Anliegeranteil in Höhe von 4,5 Millionen Euro wäre als Ausgleich entsprechend gegen zu finanzieren.

Der Gesetzgeber hat zur allgemeinen Finanzmittelbeschaffung zu beachtende Grundzüge aufgestellt. Hiernach sind in der Reihenfolge zunächst sonstige Finanzmittel, dann spezielle Entgelte (hierzu zählen auch die Straßenausbaubeiträge), Steuern und letztlich Kredite für die notwendigen finanziellen Mittel heranzuziehen. Ein Verzicht auf Straßenausbaubeiträge bedeuten gleichlautend verringerte Erträge und Einzahlungen bzw. höhere Aufwendungen und Auszahlungen, die es zu kompensieren gilt. Es steht der Kommune frei, ob sie die Straßensanierung über Beiträge oder Steuern mitfinanzieren möchte. Da sich die Haushaltslage weiterhin angespannt darstellt, werden vermutlich auch zukünftig keine Ertrags- bzw. Einzahlungsüberschüsse im investiven Bereich auszuweisen sein. In letzter Konsequenz werden dadurch höhere langfristige Kredite aufgenommen werden müssen. Hieraus resultieren in Folge entsprechende Zins- (gegenwärtig rd. 3% p.a.) sowie Tilgungsbelastungen, die über Ein-

zahlungsüberschüsse gedeckt werden müssten. Auch die laufende Liquidität wird zunehmend angespannter. Die Aufnahme von kurzfristigen Liquiditätskrediten war bereits im vergangenen Jahr öfters notwendig. Überdies musste die laufende Liquidität auch durch die Aufnahme von langfristigen Krediten für Investitionsmaßnahmen gestützt werden. Über den Anteil der fehlenden Einzahlungen durch Beiträge wird es erforderlich sein, dass die Gemeinde in entsprechender Zahlungsverleistung für die Umsetzung der Straßensanierungsmaßnahmen gehen müsste. Ebenso auf der Ertrags- und Aufwandsseite werden durch die Veranschlagung von Abschreibungen und geringeren Erträgen durch den Wegfall der ertragswirksamen Auflösung von Sonderposten (Beiträge) negative Auswirkungen bemerkbar sein, die es auszugleichen gilt.

Im Hinblick auf diese nicht abschließend umrissenen, haushalterischen Auswirkungen und den weiteren Investitionen in die Zukunft für Feuerwehr, KiTa und Schulen ist sicher für jeden verständlich, dass ein finanzieller Ausgleich durch die Erhöhung der Grundsteuern unausweichlich sein wird.

Bei einem jährlichen Finanzbedarf von 300.000 Euro wäre eine Erhöhung des Hebesatzes für Grundsteuer A +B von mind. 50%-Punkte bzw. bei einem Finanzbedarf in Höhe von 400.000

Euro wäre eine Erhöhung von mind. 65%-Punkte notwendig. Der Grundsteuerhebesatz müsste sodann von derzeit 380% auf 430% (bei 300.000 Euro) bzw. auf 445% (bei 400.000 Euro) angepasst werden.

Welche Auswirkungen die ab dem 01.01.2025 umzusetzende Grundsteuerreform auf den Hebesatz der Grundsteuern der Gemeinde Cremlingen haben wird, ist gegenwärtig noch nicht belastbar einschätzbar und wird sich vermutlich erst in der 2. Jahreshälfte d.J. herauskristallisieren.

Ungerechtigkeiten, bei Systemwechsel.5.1

Die Steuerungswirkung entfällt, die zu finanzierende Investitionssumme wird sich stark erhöhen. Der Kreditbedarf wird steigen.

5.2

Diejenigen, die in den letzten Jahren und Jahrzehnten Beiträge bezahlt haben, werden durch die Erhöhung der Realsteuern ebenfalls herangezogen.

5.3

Bei Mietern wird eine Grundsteuererhöhung die Mieten direkt erhöhen.

Nun können Sie sich ein eigenes Bild machen. Wir hoffen, dass mit den Informationen der Verwaltung eine sachgerechte Entscheidung möglich wird.

Herzliche Glückwünsche

80. Geburtstag

2. Mai
Rüdiger Dolle, Hordorf

26. Mai
Horst Mittendorf, Cremlingen

90. Geburtstag

1. Mai
Ursula Lässig, Gardessen

15. Mai
Manfred Menke, Schulenrode

28. Mai

Helmut Eckert, Hordorf

Goldene Hochzeit

17. Mai
Gabriele und Dr. Albert Emmerich, Klein Schöppenstedt

30. Mai

Eva und Dieter Siegesmund, Weddel

Einwohnerzahlen im April 2024

Cremlingen gesamt 13316	Hordorf 1051
Cremlingen 3161	Klein Schöppenstedt 634
Weddel 2948	Gardessen 560
Schandelah 2395	Abbenrode 488
Destedt 1436	Hemkenrode 370
	Schulenrode 273

Verwaltung geschlossen

CREMLINGEN Brückentag am 10. Mai

„Hinweis der Gemeindeverwaltung: Am Brückentag zwischen Himmelfahrt und Pfingsten, Freitag, den 10. Mai, bleibt die Verwal-

tung geschlossen und ist telefonisch nicht erreichbar. Wir bitten um Ihr Verständnis.“

Bauklempnerei
Naturschieferarbeiten
Dach-, Wand- und Abdichtungstechnik

Dachdeckerei

Nicolas Rohrbeck

38154 Königsutter - Bahnhofstraße 7
Tel. 0 53 53 / 5 87 31 11 Mobil 0175 / 44 86 020
info@dachdeckerei-rohrbeck.de
www.dachdeckerei-rohrbeck.de

ServiTra

Service & Transport

Wir expandieren, starte gemeinsam mit uns durch!

Wir suchen Verstärkung für unsere Niederlassung in 38110 Braunschweig:

LKW Fahrer (m/w/d)

für Kippersattelzug 40t FS. Kl. CE

Moderner Fuhrpark, kein Fahrzeug älter als 2 Jahre

Ihre Bewerbung bitte schriftlich per Mail:
h.meyer@servitra.de oder
Telefon: 0171 9914584

AUS DEM GEMEINDERAT

Bürgerbefragung zur Straßenausbaubeitragssatzung

Der Rat der Gemeinde Cremlingen hat die Verwaltung gebeten, im Rahmen der Europawahl am 9. Juni die Einwohner der Gemeinde zur Straßenausbaubeitragssatzung (StrAbs) zu befragen. Diesem Wunsch kommt die Verwaltung gerne nach. Zur besseren Entscheidungsfindung stellen wir Ihnen, liebe Einwohnerinnen und Einwohner, die Argumente der im Rat vertretenen Fraktionen und Einzelmitglieder zur StrAbs vor. Ein Statement des Bürgermeisters der Gemeinde finden Sie auf der Gemeindeseite.

SPD: Die Strabs hat sich bewährt

Für die grundhafte Erneuerung öffentlicher Straßen und Gehwege, die sich in einem schlechten Zustand befinden, entstehen Kosten. Diese kann man über jährlich festzusetzende Steuern, einmalige oder wiederkehrende Beiträge oder auch Kredite finanzieren. In der Gemeinde Cremlingen werden seit 1974 die Eigentümerinnen und Eigentümer der betroffenen Grundstücke zu einer Beteiligung an den Kosten herangezogen. Sie müssen Straßenausbaubeiträge entrichten. Dies wird in der Strabs geregelt.

Aus Sicht der SPD hat sich diese Form der Finanzierung bewährt und sollte beibehalten werden. Ein Wechsel des Verfahrens wird von den Mitbürgerinnen und Mitbürgern als ungerecht empfunden, die in der Vergangenheit ihren Beitrag zur Finanzierung geleistet haben und nun z.B. durch Steuererhöhungen regelmäßig weiter belastet würden.

Zudem wird durch die Sanierung der Straßen und der Gehwege der Wert der angrenzenden Grundstücke erhöht. Die anliegenden Eigentümer profitieren also davon und sollen daher beteiligt werden.

Da die Grundsteuer auf die Miete umgelegt werden kann, die Beiträge nach der Strabs hingegen nicht, sehen wir in der bestehenden Finanzierungsform einen Schutz der Mieter und damit tendenziell der sozialschwächeren Mitmenschen. Diesem Ziel sehen wir uns als Sozialdemokraten verpflichtet

Zudem hilft die Strabs auch bei der Entscheidung, wie eine Straße saniert wird: Durch die Beteiligung der Anlieger ist sichergestellt, dass nur erforderliche Sanierungen in angemessener Form erfolgen. Luxussanierungen werden vermieden. Dass dies ohne direkte Kostenbeteiligung der Anlieger weiterhin funktioniert, darf zumindest bezweifelt werden.

In der letzten Überarbeitung der Strabs wurde neben der Absenkung der Prozentsätze zudem die Möglichkeit geschaffen, die zu zahlenden Beiträge auch in kleineren Raten über einen Zeitraum bis zu 20 Jahren zu zahlen. So kann möglichen Härten begegnet werden, niemand muss Angst haben die Beiträge nicht zahlen zu können.

CDU: Straßenausbaubeitrags-satzung abschaffen

Die CDU hat bereits in der letzten Wahlperiode die ersatzlose Abschaffung der aus unserer Sicht äußerst ungerechten Straßenausbaubeiträge gefordert. Die Ratsmehrheit von SPD und Grünen hat das leider mehrheitlich abgelehnt. Ein neuer Antrag der MITTE auf Abschaffung der „STRABS“ 2023 wurde von der Ratsmehrheit gar nicht zur Diskussion zugelassen.

Anlieger bezahlen die Ersterstellung einer Straße. Das war so und das soll auch so bleiben. Anschließend zahlen die Eigentümer Grundsteuern. Diese wurden gerade um mehr als 25 % erhöht, was für die Gemeinde jährlich mehr als eine halbe Million Euro Mehreinnahme bringt. Mit diesen Beiträgen sollte es der Gemeinde gelingen, auf die Anliegerbeiträge für die Erneuerung von Straßen zu verzichten. Cremlingen ist nämlich die einzige Kommune im Kreis WF, die sie erhebt.

In den vergangenen Jahren nahm die Gemeinde durchschnittlich weniger als 100.000 Euro durch die „Strabs“ ein, das sind weniger als 0,5 % des Haushaltes. Wenn man will, ist eine Gegenfinanzierung ohne große Mühe durch geringe Kürzungen freiwilliger Leistungen auszugleichen.

Warum sind die Beiträge ungerecht? Die finanzielle Leistungsfähigkeit der betroffenen Eigentümer bleibt bei der Höhe der zu entrichtenden Beiträge vollkommen unberücksichtigt. Je nach Grundstücksgröße und Gebäude, zahlen mache vielleicht nur wenige 1.000 €, andere aber unter Umständen Beiträge in Höhe von weit über 15.000 €, Eckgrundstücke womöglich noch weit mehr, wenn beide Straßen erneuert werden.

Außerdem haben die Betroffenen keinen Einfluss auf die direkte Bauausführung und somit die Kostengestaltung. Unter Umständen zahlt man also für eine Straße, die man so auf keinen Fall wollte. Die Unterhaltung von Straßen ist Kernaufgabe der Gemeinden und sollte nicht auf die Bürger abgewälzt werden. Gehen Sie zur Wahl und stimmen Sie für die Abschaffung dieser Ungerechtigkeit, stimmen Sie für die Abschaffung der Straßenausbaubeiträge!

B90/Die Grünen: Pro und Kontra Straßenausbaubeitragssatzung

Am 9. Juni haben Sie während der Europawahl die Möglichkeit, über die Zukunft der Straßenausbaubeiträge (Strabs) in unserer Gemeinde zu entscheiden. Diese Abstimmung, initiiert von der Gemeinderatsfraktion B90/DIE GRÜNEN, bietet die Chance, Ihre Meinung zu einem Thema zu äußern, das uns alle betrifft. Seit Jahren debattieren wir über die Strabs. 2021 haben wir versucht, durch eine neue Satzung (Vorlage X/410) die Anwohnerinnen und Anwohner finanziell zu entlasten und das Thema vorerst abzuschließen, jedoch blieb die Debatte lebhaft. Instandhaltung und Reparatur ist steuerfinanzierte Gemeinschaftsaufgabe, die Strabs sind nur fällig bei grundhaften Erneuerungen – eine Lösung, bei der nur die Profitierenden einen geringen Anteil der Gesamtkosten bezahlen.

Gegen die Strabs spricht die mögliche hohe individuelle Belastung; für sie die Ungewogenheit der Kostenverteilung. Wer am meisten profitiert, muss auch einen höheren Beitrag bezahlen. Eine Abschaffung kann es notwendig machen, Alternativen für die Finanzierung der Maßnahmen zu finden, z.B. durch höhere Grundsteuern oder Kürzungen bei freiwilligen Leistungen wie z. B. dem Freibad am Elm.

Egal, wie Sie sich entscheiden: Unsere Fraktion respektiert Ihre Entscheidung und wir werden das Ergebnis der Befragung in unserem politischen Handeln berücksichtigen. Bitte nutzen Sie Ihr Mitspracherecht und gestalten Sie mit uns die Zukunft der Gemeinde Cremlingen.

FDP: Straßenausbaubeitrags-satzung abschaffen

Die Freie Demokratische Partei (FDP) in Cremlingen hatte sich in der Vergangenheit klar für die Abschaffung der Straßenausbaubeiträge ausgesprochen. Die Beiträge stellen eine unfaire Belastung für die Bürger dar. Derzeit werden die Kosten für den Straßenausbau auf die Anwohner umgelegt, die direkt von den Verbesserungen profitieren. Dies kann zu erheblichen finanziellen Belastungen Einzelner führen, insbesondere wenn die Arbeiten umfangreich sind. Die FDP schlägt vor, die Kosten für den Straßenausbau stattdessen aus den allgemeinen Steuermitteln zu finanzieren. Dies würde bedeuten, dass die Kosten auf alle Steuerzahler verteilt werden. Die FDP ist überzeugt, dass die Abschaffung der Straßenausbaubeiträge auch dazu beitragen würde, die Verwaltungskosten zu senken. Derzeit muss die Gemeinde den Aufwand betreiben, die Beiträge zu berechnen, zu erheben und zu verwalten. Dieser Aufwand könnte entfallen. Gehen Sie am 9. Juni 2024 zur Wahl und stimmen Sie für die Abschaffung der Straßenausbaubeiträge.

Die Basis: Warum die Strabs weg muss

Ist es vertretbar, dass die Gemeinde direkt von den Anliegern, unabhängig von ihrer Einkommens- und Vermögenslage, Beiträge zum Straßenausbau erhebt, ohne dass diese selbst Einfluss darauf nehmen können und ihnen daraus konkrete Vorteile erwachsen? Meine Antwort ist ein klares Nein! Die Straßen befinden sich im Gemeindebesitz, sie können von allen Bürgern genutzt werden. Als Teil der öffentlichen Daseinsvorsorge sollte die Erneuerung von der Allgemeinheit getragen werden. Straßenausbaubeiträge sind unsozial und unverhältnismäßig, in Anbetracht der Höhe vielfach existenzgefährdend, verwaltungsaufwendig und oftmals mit Ärger behaftet. Für die Finanzierung der Maßnahmen existieren deutlich gerechtere Möglichkeiten.

Im Landkreis Wolfenbüttel haben die anderen Mitgliedsgemeinden die Strabs bereits abgeschafft. Tragen Sie, werte Bürgerinnen und Bürger, durch Ihr Votum dazu bei, dass dies zukünftig auch für die Gemeinde Cremlingen zutrifft.

Haie: Strabs ersatzlos streichen

Die Haie (HAIE) - Partei mit Biss in der Gemeinde Cremlingen fordert, die Strabs ersatzlos zu streichen. Auf einige Anwohner kommen Forderungen von 5-stelligen Beträgen zu.

Gerade in der heutigen Zeit mit überall steigenden Kosten ist das besonders für die 'kleinen Leute' nicht zu wuppen und bringt Hausbesitzern noch weitere Geldsorgen. Wir HAIE meinen, dass diese Kosten von staatlicher Seite zu stemmen sind.

„Das Wohl unserer Bürger liegt uns sehr am Herzen, Wohneigentum soll bezahlbar bleiben, gerne bezahlbarer werden“ sagt der Parteivorsitzende Jan-Heie Erchinger, selbst Hausbesitzer in Weddel. Die Haie – Partei mit Biss sind mit CDU und FDP gemeinsam einhellig der Meinung, dass ein verantwortungsvolles Haushalten diese brutale 10.000-Euro-Abgreif-Rechnungs-Politik erübrigen würde (Mitte Gruppe im Rat: CDU, FDP, HAIE, Vorsitzender Tobias Breske).

Die Haie sagen STOP zur Strabs; weg damit! Die Strabs-Gebühren braucht kein Mensch!

AUS DEN ORTSCHAFTEN

E-Bikes fahren von Erfolg zu Erfolg

DEUTSCHLAND Das Fortbewegungsmittel für alle Altersgruppen wird immer beliebter

Von Dieter R. Doden

Längst hat sich das E-Bike vom Nischenprodukt zum Trend entwickelt. In vielen Fahrradläden sind die zahlreichen Varianten dieses Fortbewegungsmittels Umsatzrenner Nummer eins. Kein Wunder, E-Bikes erfreuen sich wachsender Beliebtheit bei ganz jungen Ver-

kehrsteilnehmenden wie bei Seniorinnen und Senioren. Die Jüngsten sitzen sicher in den Transportboxen der Lastenräder und wenig später fahren sie selbst in kindgerechten E-Bikes mit entsprechend geringer Motorleistung. Erwachsene nutzen sportliche Modelle für Langstrecken in der Freizeit und die eher klassische Variante für den Einkauf

in der Stadt. Ältere Fahrerinnen und Fahrer erhalten durch E-Bikes die Sicherheit, ohne zu viel Kraftanstrengung ans Ziel zu kommen. Sogar für Personen mit körperlicher Beeinträchtigung sind dreirädrige E-Bikes ein echter Mobilitätsgewinn. Alle zusammen profitieren von der Tatsache, dass man etwas Gutes für das Herz-Kreislauf-Sys-

tem macht und sogar die mentale Gesundheit stärkt. Mal ganz abgesehen vom positiven Effekt für die Umwelt. Die Hersteller bringen immer neue, ausgefeiltere Modelle auf den Markt. Laut Zweirad-Industrie-Verband ist die Produktion der E-Bike-Palette seit 2019 um gut 70 Prozent gestiegen. Tendenz weiter steigend.



E-Bike, Pedelec und S-Pedelec – eine Begriffserklärung

Ein E-Bike fährt auf Knopfdruck auch ohne Pedalunterstützung. Maximale Geschwindigkeit bei 6 km/h, ansonsten gilt es als Kraftfahrzeug.

Das Pedelec ist ein elektrisches Fahrrad mit einer Motorunterstützung bis 25 km/h. Häufig wird dies im deutschsprachigen Raum als E-Bike bezeichnet.

Das S-Pedelec ist ein elektrisches Fahrrad mit einer Motorunterstützung bis 45 km/h. Man benötigt hierfür eine Zulassung in Form von einem Versicherungskennzeichen, einer Haftpflichtversicherung, einer Helmpflicht und einer Fahrerlaubnis der Klasse AM (Roller).

Quelle: Fahrrad-XXL.de GmbH & Co. KG, Frankfurt am Main

Helfer gesucht

CREMLINGEN Sommerferienprogramm

Für das nächste Sommerferienprogramm suchen wir sowohl ehrenamtliche Helfer, die einzelne Programmpunkte begleiten können/möchten als auch

Anbieter von Freizeitaktivitäten. Interessenten melden sich bitte unter ferienprogramm@cremlingen.de bei Carsten Brandt in der Verwaltung.

Stöbern, entdecken und Schnäppchen machen!

GARDESSEN 8. Dorfflohmarkt

Am 5. Mai laden die Sandbach-Narren in Gardessen zum gemütlichen Bummeln und Feilschen ein. Von 10 bis 15 Uhr bieten zahlreiche Einwohner ihre Schätze aus Keller, Dachboden und Garage zum Verkauf an. Entdecken Sie: Kleidung, Möbel, Bücher, Spielzeug, Haushaltswaren, Dekoartikel, Antiquitäten und vieles mehr! Kommen Sie vorbei und stöbern nach Herzenslust! Für das leibliche

Wohl ist natürlich auch gesorgt. An den ausgewiesenen Ständen gibt es Kaffee, Kuchen, Getränke, Bratwurst, Krakauer und vegetarische.

Liebe Besucher, bitte parken Sie ihr Fahrzeug so, dass es keine Verkehrsbehinderung ist. Lassen Sie Einfahrten frei und parken nicht in Kurven. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Sandbach-Narren Gardessen

VERANSTALTUNGEN GEOPARK

Der Kleine Fallstein ganz groß

REGION Geführte Wanderung am 4. Mai

Der Geopark veranstaltet in Kooperation mit dem Amt für Tourismus Hornburg und dem Tourismusverein Huy-Fallstein e. V. am 4. Mai um 13 Uhr die geführte Wanderung „Der Kleine Fallstein ganz groß“. Unter Leitung von Dipl.-Geologin und Geoguide Susanne Schroth erhalten die Teilnehmer Informationen über die Entstehungsgeschichte des Kleinen Fallsteins und seine

Gesteine.

Treffpunkt ist der Parkplatz an der K620 zwischen Hornburg und Hoppenstedt, am Abzweig zur Gaststätte Willecke's Lust, Hasenwinkelgrund 2. Die vierstündige Wanderung ist anspruchsvoll mit einigen steilen Passagen. Es wird empfohlen, Wanderstöcke mitzunehmen. Bitte auch Rucksackverpflegung mitbringen.

Tag des Geoparks

REGION Zwei Veranstaltungen am 1. Juni

Der UNESCO Global Geopark Harz. Braunschweiger Land. Ostfalen feiert am 1. Juni den Tag des Geoparks! Dieser wird in diesem Jahr gleich an mehreren Orten stattfinden. In Neindorf (Wolfsburg) wird die neue Findlingswiese mit Streuobstwiese eingeweiht. Hier findet von 10 bis 16 Uhr ein kunterbuntes Programm für die ganze Familie statt.

Ebenfalls am 1. Juni wird in Schöningen ein weiterer Geopunkt „Infopunkt Braunkohletagebau“ eingeweiht.

In Kooperation mit der Stadt Schöningen wird auch hier ein buntes Programm angeboten. Alle sind herzlich eingeladen. Beide Veranstaltungen sind kostenfrei.

Für alle Veranstaltungen sind Anmeldungen unter Telefon 05353 3003 oder info@geopark-hblo.de erforderlich. Ausführlichere Informationen und weitere Angebote finden Sie auf www.geopark-hblo.de.

Tolle Sachen vom Dachboden und aus der Garage

SCHANDELAH Am 8. Juni – Anmeldungen bis 17. Mai

Ihr habt gerade den Dachboden, die Garage oder die Kinderzimmer ausgeräumt und aussortiert - dann bietet sich jetzt die perfekte Gelegenheit eure gebrauchten Sachen zu verkaufen. Die Vereinigten Vereine Schandelah organisieren einen Dorfflohmarkt, bei dem eure aussortierten Sachen einen neuen Besitzer finden können. Unser Dorfflohmarkt findet am 8. Juni von

10 bis 15 Uhr in Schandelah statt.

Dabei müsst ihr eure Sachen nicht irgendwo hin transportieren, sondern ihr baut euren Stand vor eurer Haustür auf. Gut sichtbar werden eure Stände von uns in einer Karte markiert und ihr hängt sichtbar Luftballons an euren Verkaufsstand. Wer ein bisschen Abseits von den großen Straßen wohnt, kann sich natürlich auch mit Freun-

den und Familie zusammentun.

Damit wir für unseren Dorfflohmarkt ordentlich Werbung machen können, meldet euch bitte bis zum 17. Mai per Mail bei uns an. Unter VV-Schandelah@web.de könnt ihr uns erreichen. Bitte gebt bei der Anmeldung an, was ihr hauptsächlich verkaufen wollt und wo euer Flohmarktstand errichtet wird. So können wir euren Flohmarktstand

in der Karte von Schandelah markieren. Zum Schluss erzählt es bitte allen weiter, die keine sozialen Medien (Dorffunkt et cetera) haben, damit alle von unserem Dorfflohmarkt erfahren und profitieren können. Wir freuen uns auf eure Anmeldungen.

Vorstand Vereinigte Vereine

www.Bluhende-Gaerten.de
Gestaltung
Ausführung
Gartenteiche
Antje Tiedt
Am Walde 1
38173 Veltheim
Tel. 05305/202782
Wir gestalten Ihren Wohlfühlgarten!

Ökologie und
Ökonomie gehören
für uns zusammen
100mark
Heizungsservice GmbH
www.100mark-heizung.de
Telefon: 05334 95 946

Der Sommer kann kommen....
mit tollen Sonnenbrillenangeboten von Optiker Dorge
Sonnenschutzgläser aus Kunststoff (Einstärken, braun/grau/grün 85%)*
inkl. RF-Super-ET und Hartschicht..... **pro Paar jetzt nur 69,90 €**
Gleitsichtsonnengläser aus Kunststoff (braun/grau/grün 85%)**
inkl. RF-Super-ET und Hartschicht..... **pro Paar jetzt nur 199,00 €**
Westernstr.12a
38154 Königslutter
Tel.05353-5617
www.optiker-dorge.de
* +6,00/-4,00 cyl 2,00
** +/-6,00 cyl 4,00 Add. 1,00 bis 3,00
Optiker Dorge - Ihr Spezialist für gutes Sehen !! Seit über 55 Jahren Ihr regionaler Handwerksbetrieb

„Wir haben vorgesorgt!
Sie auch?“

MEMORIS®
Bestattungen Inh. M. Quast
Tag & Nacht Tel.: 0531-707 28 77
Helmstedter Str. 159, 38102 Braunschweig
Wir bieten Ihnen:
• kompetente, individuelle
Beratung im Trauerfall
• Bestattungsvorsorge
• Abschiedsraum für Ihre Trauerfeier
• Bestattungen von preiswert bis gehoben
www.memoris.de

Fliesen & Design
Fachbetrieb für Fliesen-, Platten-
und Mosaikverlegearbeiten
• Fliesenverlegen
• Sanierung
• Silikonfugen
• Balkon/Terrassenfliesen
Wittkampspring 11, Gifhorn
Telefon: 0531 122 88 21
05371 9376832
Fax: 05371 8397594
fliesenunddesign@gmx.de

Zwischen Elm und Assel!
Landschlachtere
Römming GmbH
Der Frische wegen aus eigener Schlachtung
Zur Spargelzeit bieten wir Ihnen
Verschiedene Schinkenspezialitäten
sowie Kotelett, Schnitzel und vieles mehr!
Sie finden uns auch unter www.landschlachtere-roemmling.de
Evessen,
Hauptstr. 5
Tel.: 05333 / 210
Schöppenstedt,
Markt 7
Tel.: 05332 / 9464550

Kirchentermine evangelisch			
Abbenrode			
12. Mai	9:00	Gottesdienst	Kirche Abbenrode
Hemkenrode			
5. Mai	9:00	Gottesdienst	Kirche Hemkenrode
26. Mai	18:00	Gottesdienst zum Monatsschluss	Kirche Hemkenrode
Lucklum			
9. Mai	11:00	Gottesdienst zu Himmelfahrt	Rittergut Lucklum
25. Mai	10:00-17:00	Kinderkirchentag	Rittergut Lucklum
Erkerode			
20. Mai	10:00	Gottesdienst zu Pfingsten	Kirche Erkerode
Cremlingen			
4. Mai	10:00	Kinderkirche	St. Michael
5. Mai	9:30 11:30	Konfirmation	St. Michael
12. Mai	10:45	Gottesdienst	St. Michael
26. Mai	10:45	Gottesdienst mit Taufe	St. Michael
1. Juni	10:00	Kinderkirche	St. Michael
5. Juni	19:00	offener Frauentreff - „Durchlaucht, Eure Schokolade ist bereit“	historische Führung im Schloß Richmond
9. Juni	10:30	Gottesdienst mit Abendmahl zur Einführung und Verabschiedung des Kirchenvorstandes	St. Michael
Destedt			
5. Mai	10:30	Gottesdienst mit Begrüßung des neuen Konfirmandenjahrgangs	Kirche Destedt
19. Mai	10:00	Gottesdienst zu Pfingsten	Kirche Destedt
Schandelah			
5. Mai	10:45	Gottesdienst	St. Georg
12. Mai	10:45	Gottesdienst	St. Georg
18. Mai	22:00	Gottesdienst am Vorabend von Pfingsten	St. Georg
26. Mai	10:45	Familien Gottesdienst (Bitte melden Sie sich unter schandelah.godi@lk-bs.de an)	St. Georg
Klein Schöppenstedt			
19. Mai	10:00	Festgottesdienst zu Pfingsten mit Chor Collegium Vocale	Dorfkirche Klein Schöppenstedt
Gardessen			
9. Mai	10:00	Himmelfahrtswanderung	St. Martin
26. Mai	9:15	Gottesdienst	St. Martin
Hordorf			
5. Mai	9:30	Lektor Michael Grella	St. Maria
12. Mai	9:30	Pfarrer Siegfried Neumeier	St. Maria
19. Mai	9:30	Pfarrer i.R. Thomas Capelle	St. Maria
20. Mai	-	kein Gottesdienst	-
2. Mai	9:30	Lektor Uwe Frohbart	St. Maria
Wendhausen			
5. Mai	10:45	Lektor Michael Grella	St. Dionysius-Areopagita
9. Mai	10:45	Lektor Uwe Frohbart	St. Dionysius-Areopagita
12. Mai	10:45	Pfarrer Siegfried Neumeier	St. Dionysius-Areopagita
19. Mai	10:45	Pfarrer i.R. Thomas Capelle	St. Dionysius-Areopagita
20. Mai	-	kein Gottesdienst	-
26. Mai	10:45	Gottesdienst gestaltet durch die Jugend	St. Dionysius-Areopagita
2. Juni	10:45	Lektor Uwe Frohbart	St. Dionysius-Areopagita
Weddel			
4. Mai	17:00	Konzert anlässlich des 75 jährigen Jubiläums Frauenchor Weddel	Christuskirche
5. Mai	17:00	Abendgottesdienst, Pfarrerin Heuser	Trinitatiskirche Schapen
5. Mai	18:00	Abendgottesdienst zum Abschluss des Dorfgemeinschaftsfestes mit Begehung Jubiläum 20 Jahre Cantamus und abschließendem Empfang, Pfarrerin Heuser	Christuskirche
9. Mai	10:00	Gottesdienst mit Nachbargemeinden	Schäfers Ruh
12. Mai	11:00	Gottesdienst, Pfarrerin Heuser	Christuskirche
15. Mai	10:00	KITA-Gottesdienst, Pfarrerin Heuser	Trinitatiskirche Schapen
19. Mai	10:00	Gottesdienst drei Gemeinden mit Abendmahl (Tag der weltweiten Kirche), Pfarrerin Gupta	St. Thomas Volkmarode
24. Mai	10:00	Gottesdienst für die Kinder der KITA Arche Noah, Pfarrerin Heuser	Christuskirche
26. Mai	11:00	Gottesdienst mit Abendmahl, Pfarrerin Heuser	Christuskirche
1. Juni	10:30-13:30	Sommerfest KITA mit Begehung des 50-jährigen Jubiläums (Andacht zu Beginn), Pfarrerin Heuser	Schapen
1. Juni	17:00	Konzert ARTonal	Christuskirche
1. Juni	18:00	Rüstgottesdienst mit Abendmahl für alle Konfirmanden Pfarrerrinnen Gupta und Heuser	Trinitatiskirche Schapen
2. Juni	10:00	Gottesdienst mit Frühstück, Pfarrerin Heuser	Trinitatiskirche Schapen

Kirchentermine katholisch			
Weddel			
5. Mai	10:00	Hl. Messe mit Kirchenkaffe	St. Bonifatius, Weddel
9. Mai	10:00	Hl. Messe	St. Bonifatius, Weddel
11. Mai	18:00	Hl. Messe	St. Bonifatius, Weddel
19. Mai	10:00	Hl. Messe mit Kirchenkaffe	St. Bonifatius, Weddel
23. Mai	17:30 18:00	Andacht Hl. Messe	St. Bonifatius, Weddel
25. Mai	18:00	Hl. Messe	St. Bonifatius, Weddel
Veltheim			
2. Mai	17:30 18:00	Andacht Hl. Messe	Hl. Kreuz, Veltheim
4. Mai	18:00	Hl. Messe	Hl. Kreuz, Veltheim
12. Mai	10:00	Hl. Messe mit Kirchenkaffe	Hl. Kreuz, Veltheim
14. Mai	15:00	Seniorentreffen	Hl. Kreuz, Veltheim
16. Mai	17:30 18:00	Andacht Hl. Messe	Hl. Kreuz, Veltheim
18. Mai	18:00	Hl. Messe	Hl. Kreuz, Veltheim
20. Mai	10:00	Hl. Messe	Hl. Kreuz, Veltheim
26. Mai	10:00	Hl. Messe mit Kirchenkaffe	Hl. Kreuz, Veltheim
30. Mai	17:30 18:00	Andacht Hl. Messe	Hl. Kreuz, Veltheim

„Auf das was da noch kommt“

HORDORF Gemischter Chor lädt zum Konzert ein

Am Samstag, den 8. Juni um 19 Uhr findet im Dorfgemeinschaftshaus Hordorf das diesjährige Sommerkonzert des Gemischten Chores statt.

Hier spinnen die Sängerinnen und Sänger unter der Leitung von Petra Diepenenthal-Fuder den Faden überneue Chorsätze hin zu bekannten Pop-Ohrwürmern. So werden neben dem Konzertmotto „Auf das, was da noch kommt“ von Max Giesinger Stücke wie „Altes Fieber“ von den Toten Hosen oder „May it be“ von ENYA zu hören sein. Bewährter Begleiter am Klavier ist wieder Thomas Bode.

Mit dabei ist das SAKKOBÄ-TRIO mit Klarinettenist und Saxophonist Holger Luster mann, Paul Hottmann am Akkordeon und Bassist Henning Jäcke, bekannt für ihr leidenschaftliches, originelles und virtuoses Spiel.

Die Sängerinnen und Sänger haben sich in arbeitsintensiver Probenarbeit, unter anderem bei einem Probenwochenende auf der Huysburg, auf das Konzert vorbereitet und freuen sich auf „ein volles Haus“!

Der Eintritt ist frei. Einlass ist ab
18:30 Uhr

Helga Raphael



Der Gemischte Chor Hordorf, hier beim Probenwochenende, freut sich auf das Konzert.

Wie die Nazis die Macht eroberten

KÖNIGSLUTTER Lesung am 28. Mai

Im Dezember letzten Jahres erschien ein neues Buch zur Regionalgeschichte von Königsutter, verfasst von Dr. Diethelm Krause-Hotopp aus Destedt. Es behandelt in chronologischer Darstellung die Geschichte Königsutters von 1925 bis 1933. So werden auf über 300 Seiten die wichtigsten gesellschaftlichen Vereine der Arbeiterbewegung und der bürgerlichen Stadtgesellschaft in ihren gegensätzlichen Auffassungen dargestellt. Außerdem wird aufgezeigt, wie schnell die Demokratie unter den Nationalsozialisten beseitigt wurde. Höhepunkte dieser Macht-

ergreifung waren unter anderem die beiden Bücherverbrennungen in Königsutter.

Das vorgelegte Buch schließt eine wichtige Lücke in der Regionalforschung und weist nach, wie auch in kleinen Städten die Nationalsozialisten die Macht eroberten.

Am Dienstag, 28. Mai um 19 Uhr liest der Autor in der Buchhandlung Kolbe in Königslutter am Marktplatz aus dem Buch vor. Der Eintritt ist frei. Für 12,50 Euro kann das Buch in der Buchhandlung erworben werden.

DKH


Über Leben und Lieben

WEDDEL/BRAUNSCHWEIG Konzerte am 1. und 2. Juni

In diesen belastenden Zeitenwende-Zeiten wächst die Sehnsucht nach sommerlicher Leichtigkeit, nach Lust und Liebe besonders stark. Das spräche eher für ein vergnügliches Sommerkonzert. Das Vokalensemble ARTonal hat sich für eine musikalische Spurensuche entschieden. Obwohl es seit Menschengedenken Schrecken, Vernichtung und Zerstörung gibt, hat die Menschheit nicht aufgehört, weiter an der Welt zu gestalten, zu hoffen, zu lieben. Dem Phänomen des kollektiven Überlebenswillens auch angesichts des Grauens will das Vokalensemble ARTonal mit seinem Konzert „Über(i)eben“ in Chorwerken aus Renaissance, Ba-

rock und Moderne Raum geben. Dass die Liebe dabei eine besondere Rolle spielt, überrascht nicht. Und so wird der Verzweigungsschrei der Komposition von Mauersberger „Wie liegt die Stadt so wüst“ nach der Zerstörung Dresdens nicht das letzte Wort in diesem Konzert haben, sondern die Liebe – und damit entpuppt sich der Abend letztlich doch zu einem Konzert, in dem auch die sommerlichen Freuden ihren wohlverdienten Platz erhalten. Termine sind der 1. Juni um 17 Uhr in der Christuskirche Weddel und der 2. Juni, ebenfalls um 17 Uhr in St. Michaelis, Echternstraße in Braunschweig.

Petra Diepenthal-Fuder



PLATZ- HIRSCH

HIER
KÖNNTE
IHRE ANZEIGE
STEHEN!

Buchen Sie
bei Sandra Kilian
s.kilian@ok11.de



Ausführung Deutschlandweit

PFLEGEKOMFORT.de

macht das Leben lebenswert

Umbau Wanne zur Dusche an einem Tag

Code: Gratis Brauseset

**Duschen, Duschkabinen und
Duschabtrennung aus Glas
nach Maß**

Wir haben Pflegekomfort.
Berater in ganz Deutschland
und uns ist kein Weg zu weit!

Rufen Sie uns an oder
besuchen Sie eine unserer
Ausstellungen oder Webseite.
Die Kontaktdaten finden Sie
in der Fußzeile.

Nennen Sie den Code:
„Gratis Brauseset“ und Sie
erhalten bei Beauftragung
eines Umbaus der Wanne zur
Dusche ein Brauseset gratis.



vorher



nachher

**Bei Pflege-
grad bis zu
4000 €
Förderung!**

Brenndorfer Str. 12 · 31311 Uetze
Tel. 0800 - 002 40 02

Ausstellung Mo–Fr. 9.00 – 14.00 Uhr
www.pflegekomfort.de

Wie setzt der Müller die Mühle in Bewegung?

ABBENRODE Windmühle in der Praxis erlebt



Foto: Uwe Feder

Im April fand an der Museumsmühle Abbenrode eine Veranstaltung statt, bei der die Teilnehmer praktisch erfahren haben, welche Handgriffe der Müller machen muss, damit sich die Flügel der Windmühle

drehen. Die Besucher drehten zunächst einmal die per Muskelkraft die Bockwindmühle vor, das heißt gemeinsam wurde hinten am Stert geschoben bis die alte Bockwindmühle den Wind von vorne bekam.

Der letzte Müller Abbenrodes, Erich Röhl, betrieb die Windmühle bis 1980 und nahm aufgrund seines Alters dazu auch schon mal seinen Opel Blitz zu Hilfe.

Danach wurde der Mühlstein gelichtet, die Sturmsicherungen und die Bremse gelöst sowie die Jalousieklappen der Flügel geschlossen. Dann hieß es wieder schieben, dieses Mal die Flügelruten bis der Wind die Arbeit übernahm. Die Teilnehmer schauten zufrieden den drehenden Mühlenflügeln zu.

Auch die Besonderheit der Mühle, der windbetriebene Fahrstuhl, konnte von einem Jungen unter Anleitung praktisch in Bewegung gesetzt werden.

Danach wurde die wohl wichtigste Frage geklärt. Wie hält man eine Windmühle eigentlich wieder an? Dazu muss der Müller mit viel Gefühl den Fang bedienen, um die Flügel zu bremsen.

Die Mühle musste wieder in den

sicheren Stand gebracht werden, indem alle Sicherungen wieder eingelegt wurden und die Mühle mit den Flügeln wieder nach Westen geschoben wurde.

Im kleinen Mühlenkino auf dem Sichterboden der Motormühle haben die Besucher anschließend einen Film über die Mühle Abbenrodes im Betrieb angeschaut. Der Amateurfilm wurde von zwei Studenten in den 70er Jahren gedreht und dem Publikum erstmalig präsentiert. Den digitalisierten Film bekam der Mühlenverein als Spende übergeben.

Zum Schluss der Veranstaltung gab es noch Bratwurst vom Grill im Müllergarten der Museumsmühle Abbenrode. Und der Vorstand freut sich über neue Vereinsmitglieder aus der Teilnehmergruppe, die sich spontan entschlossen haben, dem Verein beizutreten.

„Glück zu!“

Detlef Rüster

Dank an alle Helfer

DESTEDT Frühlingspracht im Ort



Foto: Diethelm Krause-Hotopp

Wer durch Destedt fuhr, kam garantiert an einer der Frühblüher-Inseln vorbei. In den letzten beiden Jahren wurden insgesamt 8.000 Frühblüher gesteckt: Blausterne, Tulpen, Narzissen, Osterglocken, Hyazinthen und Krokusse kündeten den Frühling an. Viele große und kleine

Hände haben dabei geholfen, die Ortschaft zu verschönern. Der Ortsrat bedankt sich besonders bei der Jugendfeuerwehr Destedt und den Kindern der Grundschule (Garten-AG und zweite Klassen).

DKH

Große Resonanz und gesellige Atmosphäre

HEMKENRODE Osterfeuer lockte zahlreiche Besucher an



Die kleinen Hemkenröder bereiten sich auf den großen Moment vor.

Die Freiwillige Feuerwehr Hemkenrode veranstaltete ihr traditionelles Osterfeuer am Freibad am Elm. Bei bestem Wetter und frühlingshaften

Temperaturen strömten zahlreiche Besucher aus Hemkenrode und den umliegenden Gemeinden Osterfeuerplatz am Freibadgelände.

Pünktlich zum Einbruch der Dunkelheit entzündeten, wie in jedem Jahr, die kleinsten Hemkenröder das Osterfeuer. Natürlich nicht ohne vorher mit Helm und Feuerwehrjacken ausgestattet zu sein.

Bei geselliger Atmosphäre, Getränken für Groß und Klein und heißem vom Grill verbrachten viele Besucher die Veranstaltung bis in die späten Abendstunden. Für die Kinder gab es auch in diesem Jahr wieder die Möglichkeit, an der Hemkenröder-Feuerschale Stockbrot zu backen.

„Die Feuerwehr Hemkenrode freute sich über die große Resonanz, die unser Feuer in jedem Jahr genießt. Das Feuer ist ein fester Be-

standteil des Dorflebens“, so Ortsbrandmeister Tobias Breske. „Es ist schön zu sehen, dass so viele Menschen unserer Einladung gefolgt sind und das nicht nur aus Hemkenrode, sondern auch aus den umliegenden Dörfern.“

Die Feuerwehr Hemkenrode dankt sich auf diesem Weg auch noch mal bei den Leuten, die die Veranstaltung in jedem Jahr möglich machen - den Mitgliedern der Einsatzabteilung, die nicht nur am Ostersonntag tatkräftig mitmachen. Sondern auch in den Wochen vor Ostern gibt es immer viel zu tun und zu organisieren. Dafür ausdrücklich - Vielen Dank!

Tobias Breske

Ranzen für Kinder

HORDORF Kiwanis Cremlingen helfen für guten Schulstart



Ines Bobbe und Tobias Friedrich

Seit vielen Jahren verschenken Kiwanis Clubs (KC) in ganz Deutschland Schulranzen an Kinder, um einen Beitrag zu einem guten Schulstart für alle Kinder zu leisten. Auch in der Gemeinde Cremlingen wurden in den vergangenen Monaten einige Schülerinnen

und Schüler in dieser wichtigen Lebensphase unterstützt. So wurde jüngst auf Initiative von Ines Bobbe, der Leiterin der Kita Einstein, einem Kind in Hordorf ein mit vielen weiteren Utensilien gut gefüllter Schulranzen geschenkt. Ines Bobbe nahm diesen stellvertretend von Tobias Friedrich, Präsident des Kiwanis Clubs Cremlingen, in Empfang. Friedrich führte hierzu aus: „Kiwanis Cremlingen hilft Kindern unserer Region, auch spontan und vor allen dort, wo die Not groß ist. Die schnelle und einfache Hilfe macht uns aus. Das ist der Grund, warum wir so gerne die Kiwanis-Idee leben.“

Kiwanis ist eine weltweite Service-Organisation, die sich für das Wohl der Gemeinschaft, insbesondere für die Kinder, einsetzt.

Wilfried Ottersberg

Gemütlicher Vormittag

HORDORF Senioren Frühstück mit Geburtstagskind



Am 23. April folgten 57 Senioren der Einladung zum gemeinsamen Frühstück im Dorfgemeinschaftshaus (DGH).

Das Büfett war sehr reichhaltig und es fehlte an nichts. Ob Lachs, Mett, Wurst,- Käseplatten oder Rührei, es war alles vorhanden. Zur Begrüßung gab es erst noch ein Glas Sekt, da wir ein Geburts-

tagskind unter uns hatten. Nachdem sich alle gestärkt hatten, ging man zum gemütlichen Teil über. Man unterhielt sich angeregt und gegen Mittag trat jeder seinen Heimweg an.

Als nächste Veranstaltung steht unsere Spargelfahrt an. Wir hoffen auf eine rege Beteiligung.

G. Sonnen

Frühstück mit Geburtstagskind der Senioren

HORDORF Gemütlicher Vormittag

Am 23. April folgten 57 Senioren der Einladung zum gemeinsamen Frühstück im Dorfgemeinschaftshaus (DGH).

Das Büfett war sehr reichhaltig und es fehlte an nichts. Ob Lachs, Mett, Wurst,- Käseplatten oder Rührei, es war alles vorhanden. Zur Begrüßung gab es erst noch ein Glas Sekt, da wir ein Geburts-

tagskind unter uns hatten. Nachdem sich alle gestärkt hatten, ging man zum gemütlichen Teil über. Man unterhielt sich angeregt und gegen Mittag trat jeder seinen Heimweg an.

Als nächste Veranstaltung steht unsere Spargelfahrt an. Wir hoffen auf eine rege Beteiligung.

G. Sonnen

„Stadtradeln“

LANDKREIS Kampagne startet am 5. Mai

Mit der Fahrrad-Kampagne „Stadtradeln“ können Teilnehmerinnen und Teilnehmer etwas für die eigene Fitness und Umwelt tun und in einem spielerischen Wettbewerb gegeneinander antreten. Vom 5. Mai bis zum 25. Mai ist der Aktionszeitraum des Stadtradelns. Bereits zum zweiten Mal beteiligen sich alle Samt- und Einheitsgemeinden, sowie die Stadt Wolfenbüttel, die in diesem Jahr schon zum zehnten Mal dabei ist, gemeinsam an der Kampagne Stadtradeln. Dazu gibt es zahlreiche Veranstaltungen rund ums Rad im Aktionszeitraum – von der Sternfahrt über die Cargo-Bike Roadshow bis hin zu mehreren geführten Touren.

Es treten Teams bestehend aus

Vereinen, Familien, Freundeskreisen, Arbeitsgruppen, Parteifractionen oder weiteren zu Fahrrad gegeneinander an – im Vordergrund steht allerdings der Spaß am Fahrradfahren. Jeder Fahrradkilometer wird gezählt und jede Bürgerin und jeder Bürger kann teilnehmen. Alle Personen, die in der Stadt oder im Landkreis Wolfenbüttel wohnen, arbeiten, zur (Hoch-)Schule gehen oder in einem Verein aktiv sind, sind herzlich zum Mitmachen eingeladen.

Mehr zur Kampagne Stadtradeln im Landkreis Wolfenbüttel unter: www.stadtradeln.de/landkreis-wolfenbuettel

Andree Wilhelm

Vier intensive Tage

REGION Austausch der Hochwasserpartner



Über vier Tage hinweg prüften und bewerteten Fachberater und Experten die bisherige Arbeit der regionalen Hochwasserpartnerschaft Schunter – Wabe. Die Deutsche Vereinigung für Wasserwirtschaft, Abwasser und Abfall (DWA) führte das Audit in den Räumen des Wasserverbandes Weddel-Lehre (WWL) in Cremlingen durch.

In vier Vorsorgebereichen wurden die Samtgemeinden Sickte und Nord-Elm, die Gemeinden Cremlingen und Lehre sowie die Stadt Königsutter auf ihre bestehenden Maßnahmen und Prozesse in puncto Überflutungsvorsorge überprüft. Neben der Berücksichtigung von Hochwasser- und Starkregenereignissen in der Bauleitplanung und der örtlichen Gefahrenabwehr wurden zum Beispiel die Informationsangebote für die Bürgerinnen und Bürger unter die Lupe genommen.

„Es waren vier sehr intensive Tage mit vielen neuen Erkenntnissen und aufschlussreichen Gesprächen zwischen den einzelnen Hochwasserpartnern“ berichtet Nils Stanko, WWL-Mitarbeiter und Koordinator der Partnerschaft. „Als Fazit des Audits haben wir mitgenommen, dass wir mit dem erarbeiteten Hoch-

wasserschutzkonzept einen guten Grundstein gelegt haben, auf dem es aufzubauen gilt“, so Stanko weiter. Viel Gutes und Richtiges sei auf den Weg gebracht und erarbeitet worden, jedoch müssten die Ergebnisse und Erkenntnisse jetzt stärker kommuniziert werden.

Bei der Aufklärung der Bürgerinnen und Bürger bezüglich der Risiken im Hochwasser- und Starkregenfall und hinsichtlich der Möglichkeiten zur Eigenvorsorge sehen Stanko und die Mitglieder der Partnerschaft das entscheidende Verbesserungspotenzial.

Bereits im Rahmen der im Sommer anstehenden Veröffentlichung der bundesweiten Starkregen-Hinweiskarten soll der direkte Austausch mit Bürgerinnen und Bürgern gesucht werden. Besonders wichtig sei es, über Gefährdungspotenziale und Möglichkeiten zum Objektschutz zu informieren.

Gedankt wurde allen Teilnehmerinnen und Teilnehmern für den intensiven, gewinnbringenden Austausch und der LEADER-Region Elm-Schunter für die anteilige Projektförderung, welche die Durchführung des Audits ermöglichte.

Sabine Walz

Gemeinsames 20jähriges Jubiläum

WEDDEL Chor und Förderverein feiern am 5. Mai



Chor Cantamus im Dezember 2023

In diesem Jahr feiern „Cantamus – Gemischter Chor der Christuskirche Weddel“ und der „Förderverein für Kirchenmusik der Christuskirche Weddel“ gemeinsam ihr 20jähriges Jubiläum.

2004 wurden in kurzem Abstand zuerst der Förderverein und dann

der Chor „Cantamus“ unter Pfarrer Olaf Neuenfeldt gegründet. Der Förderverein für Kirchenmusik sicherte von Anfang an in erster Linie die Vorhaltung der Chorarbeit in der Kirchengemeinde. „Cantamus“ singt nicht nur in Gottesdiensten, sondern veranstaltet auch eigene

Konzerte, vorzugsweise im Rahmen der Weddeler Abendmusik. Das Konzert- und Liedprogramm ist vielgestaltig: klassische und moderne geistliche Chorsätze wechseln sich ab mit musikalischen Ausflügen ins weltliche Repertoire.

„Cantamus“ – das ist lebendige und zugewandte Gemeinschaft unter dem Dach der Kirche. Und das lohnt sich nach 20 Jahren zu feiern. Aus diesem Anlass begehen „Cantamus“ und der Förderverein im Abschluss-Gottesdienst des Weddeler Dorfgemeinschaftsfestes am Sonntag, 5. Mai um 18 Uhr offiziell ihr gemeinsames Jubiläum und laden dazu die Dorfgemeinschaft, alle Weddeler und Weddelerinnen und natürlich alle weiteren Interessierten sehr herzlich in die Christuskirche ein. Nach dem Gottesdienst geben die Kirchen-

gemeinde mit „Cantamus“ sowie der Förderverein einen Empfang anlässlich der beiden Jubiläen.

Nähere Informationen und Chorleitung:

Petra Diepenthal-Fuder,
Telefon: 05305 3426 oder
musik@christuskirche-weddel.de.
Chorproben: dienstags, 19:45 bis 21:15 Uhr im Paul-Gerhardt-Haus, Kirchstraße 16, Weddel.
Förderverein für Kirchenmusik der Christuskirche Weddel, Volksbank eG Wolfenbüttel, IBAN: DE 93 2709 2555 5003 7501 00.

Petra Diepenthal-Fuder

Frühlingsreise voller Erlebnisse

WEDDEL Viertagesfahrt des Seniorenkreises



Gruppe vor der Basilika Vierzehnheiligen

Am 15. April startete eine muntere Gruppe des Seniorenkreises Weddel zur Viertagesfahrt unter dem Motto „Bamberg und Co.“. Es sollte eine schöne Fahrt in den Frühling werden. Der Raps blühte schon, die Kirschbäume noch und auch die Apfelbäume standen teilweise in voller Blüte. Dieser Frühling zeigte sich aber kühl, windig und nass und brachte das Programm etwas durcheinander. Den ersten Halt legte man am Kreuzberg in der Rhön ein. Dort wurde in der Brauereigaststätte zu Mittag gegessen und die Kirche besichtigt. Weiter führte die Fahrt durch Franken bis zum Hotel Göller in Hirschaid.

Der nächste Tag begrüßte am Morgen mit Sonne, Wolken und Wind. So hat man sich bei plus sieben Grad fast winterlich gekleidet um einen langen Tag in Bamberg zu verbringen. Die Stadtführerin erklärte viele interessante Punkte der Stadt, die zum großen Teil Weltkulturerbe ist. Nach einer guten Stunde zu Fuß ging die Gruppe zum Schiffsanle-

ger. Es sollte eine Fahrt auf der Regnitz stattfinden, die leider kurz vorher wegen zu viel Wasser, zu viel Wind und zu viel Wellengang abgesagt wurde. Was nun? Es war kalt, stürmisch und ab und an nass von oben. Ein großer Teil der Gruppe wollte keine vier Stunden in Bamberg bummeln, sondern ins Hotel zurück. Einige wären noch gern in der Stadt geblieben. Zum Glück erreichten wir unseren Busfahrer Maik der uns um 13 Uhr am Treffpunkt abholte. Bei Starkregen und Sturm erreichten wir das Hotel. Der

Nachmittag war nun ungewollt frei. Ein paar mutige sind, nachdem der Regen nachgelassen hatte, noch ins Städtchen gegangen, andere waren im Schwimmbad zu finden, und einige saßen beim Kaffee und diskutierten über den Großbrand am Schöppenstedter Turm im Braunschweig.

Der darauffolgende Mittwoch hatte drei Besichtigungspunkte. Zuerst wurde die Basilika Vierzehnheilige angefahren. Ein sehr prunkvolles Kirchengebäude. Dann ging es weiter auf die gegenüberliegende Sei-

te des Main zum Kloster Banz. Auch dort wurde die Klosterkirche bei einer Führung besichtigt. Der dritte Halt war Coburg. Hier gab es Sonne und Wolken und ein paar Tropfen Regen. Bevor der Bus zur Feste Coburg hochfuhr, wurde der Marktplatz besucht, um dort die berühmte Bratwurst, die über Tannenzapfenfeuer gegrillt wird, zu probieren. Es war noch ein steiler Anstieg bis zur Burg, so dass einige in der Gaststätte am Fuß der Burg blieben.

Am nächsten Tag erfolgte die Rückfahrt in Richtung Heimat. Auf dem Weg wurde bei leichtem Regen noch Schloss Rosenau bei einer guten Führung besichtigt. Über den Thüringer Wald und am Harz entlang ging es Richtung Weddel.

Es waren kulturell lehrreiche Tage die in guter Gemeinschaft verbracht wurde und hoffentlich zu weiteren Teilnahmen auch an Tagesfahrten angeregt haben.

Silvia Simon

Für ein sozial gerechtes Europa

CREMLINGEN Manon Luther bei „Pizza & Politik“



Die SPD-Kandidatin für das Europaparlament Manon Luther (3.v.r.) freute sich sichtlich bei ihrem Besuch in Weddel.

Am 17. April besuchte Manon Luther, die SPD-Kandidatin zur Europawahl aus dem Bezirk Braunschweig, die Veranstaltung „Pizza & Politik“ in Weddel. Leidenschaftlich, das war den ganzen Abend zu verspüren, vertritt sie ihre Vision eines sozialen Europas.

Europa ist ein wohlhabender Kontinent. Trotzdem ist das Risiko von Armut und sozialer Ausgrenzung weit verbreitet. Europa ist ein vielfältiger Kontinent mit vielen Stärken. Manon ist überzeugt: „Die Menschen können mit sicheren Arbeitsplätzen und guten Sozialsystemen davon profitieren, wenn Sie eine gemeinsame Politik betreiben. Das erfordert demokratische Strukturen, die gefestigt wer-

den müssen.“ Nationale Alleingänge oder gar Nationalismus stehen der sozialen Entwicklung entgegen. Die vermeintliche Stärke einzelner Länder existiert nicht.

Als gebürtige Hordorferin war Manons Besuch in der Gemeinde Cremlingen quasi ein Heimspiel. Die Gäste verschiedenen Alters kamen aus mehreren der umliegenden Orte. Das lieferte beim Genuss der ofenfrischen Pizza weiteren Gesprächsstoff. „Ich komme gerne wieder zu euch.“ verabschiedete sich Manon. „Ich hoffe auf eine gute Beteiligung an der Europawahl am 9. Juni und natürlich auf viele Stimmen für die SPD und ein sozialeres Europa.“

Matthias Franz

Es geht um den Wanderpokal

HEMKENRODE Wettstreit der Atemschutzgeräteträger

Am 11. Mai findet in Hemkenrode der 5. AGT-O Marsch statt. Die Freiwillige Feuerwehr Hemkenrode lädt Feuerwehren aus ganz Deutschland wieder zum Wettstreit der Atemschutzgeräteträger.

Rund um das Feuerwehrgerätehaus und auf dem Gelände des

Freibades in Hemkenrode geht es für rund 30 Trupps dann wieder um den Wanderpokal. Dabei steht der Spaß, bei allem Wettkampfgedanken wie immer im Vordergrund.

Beim AGT-O Marsch müssen die Feuerwehrleute in verschiedenen Disziplinen ihre Fähigkeiten unter

Beweis stellen. Darunter das Vorgehen im Löschangriff, Staffel- und Hindernisläufe für die einzelnen Trupps, sowie die eine oder andere neue Herausforderung. Auch den bereits aus den letzten Wettbewerben bekannten Kletterturm wird es auch in diese Auflage geben.

Seit gespannt und freut Euch auf einen herausfordernden Wettbewerb! Alle Informationen unter www.facebook.com/ffw.hemkenrode. Fragen gern jederzeit an die Feuerwehr Hemkenrode unter: FFW-Hemkenrode@email.de

Tobias Breske

GBG BESTATTUNGEN

„Wir treffen die richtigen Töne, wo anderen die Worte fehlen.“

Ruhfäutchenplatz 3
Tel.: 0531 / 60033
www.gbg-braunschweig.de

Taxi Eggstein Königslutter GmbH
Tel. 05353 / 4444

Fahrer m/w/d in Vollzeit gesucht:

- Arbeit im Schichtsystem
- Übertarifliche Bezahlung

Mitarbeiter m/w/d für Telefonzentrale gesucht

Kontakt: Tel. 0170 8704324

Taxi Eggstein Helmstedt GmbH
Tel. 05351 / 8443

Dank für besonderes Engagement

WEDDEL Ortsrat verabschiedet Edda Schmutzler



Foto: privat

Die Weddeler CDU/Haie-Ortsräte verabschiedeten Edda Schmutzler v.l. Anke Ilgner, Marcus Kühnel, Michael Schreck, Edda Schmutzler, Jan-Heie Erchinger, Michael Schwarze, Thomas Ullmer

Mit Dank und Würdigung ihres Engagements für die Belange der Ortschaft verabschiedete der Weddeler Ortsrat Edda Schmutzler (CDU), die sich nach 17 Jahren der Zugehörigkeit aus dem Ortsrat ver-

abschiedete. Ortsbürgermeister Koch sprach Edda Schmutzler für ihren jahrzehntelangen Einsatz für Weddel und seine Bürgerinnen und Bürger den Dank aller aus, würdigte vor allem ihre ruhige und sachliche

Art im politischen Diskurs und hob besonders die Kontinuität ihres Engagements hervor: Edda Schmutzler war immer mit dem Direktmandat in den Ortsrat eingezogen. Marcus Kühnel folgt Edda

Schmutzler im Weddeler Ortsrat nach. Er wurde anschließend durch Ortsbürgermeister Koch offiziell in das Amt eingeführt und verpflichtet.

Anke Ilgner

„Ein schöner Vormittag“

GARDESEN Osterfrühstück beim Seniorenkreis



Foto: privat

Die Mitglieder des Seniorenkreises Gardessen bei ihrem Osterfrühstück.

Wie alle jahreszeitlichen Feste, spielte auch Ostern bei der Konzeption der monatlichen Treffs der Senioren in Gardessen eine zentrale Rolle. Schon Tage vorher freuten sich die Mitglieder des Seniorenkreises Gardessen auf den tradi-

onellen Mittwoch in der Osterzeit. „Das wird wieder ein schöner Vormittag“, hieß es, denn der Seniorenkreis veranstaltet immer um Ostern, ein gemeinsames Frühstück. Die Tische waren reichlich gedeckt und auch die reizvolle Tisch-

Dekoration passte sich dem Osterfrühstück an. Seniorenkreisleiter Wittberg bedankte sich dafür bei Helga Neumann und der Bastelgruppe des Seniorenkreises herzlich.

Doch vor dem Frühstück wurde den Geburtstagskindern vom März gratuliert. Hannelore Hodel, unsere jetzt 90-jährige, wünschte sich das Lied, „Nun fängt das neue Frühjahr an“, welches dann auch gemeinsam gesungen wurde. In seinen Begrüßungsworten präsentierte Seniorenkreisleiter Wittberg wieder ein Gedicht zur Osterzeit.

Nach dem die Tische abgeräumt waren, wurden weitere Frühlinglieder passend zu Ostern gesungen und Ingrid Furkert trug wieder mal zwei lustige Geschichten auf Plattdeutsch vor. Weiterhin wurden im

Laufe des Vormittags die nächsten Termine angekündigt und die Tagesfahrt zum Spargelessen des Seniorenkreises im Juni durchgesprochen. Genauso wie die Sechs-Tage-Fahrt in den Elsass.

Die Mitglieder des Seniorenkreises bedankten sich beim Vorstand – Burkhard Wittberg und Team – sowie bei allen helfenden Händen für das gute Frühstück, der toll dekorierten Tische und der hervorragenden Organisation dieses traditionellen Osterfrühstückes.

Mit dem gemeinsam gesungenen Lied „Kein schöner Land“ ging in gemütlicher Runde wieder eine gelungene Veranstaltung der Gardesener Senioren und Seniorinnen zu Ende.

Burkhard Wittberg

Zwischenstopp an Himmelfahrt

HEMKENRODE Feuerwehr lädt zur Pause bei Vatertagstour

Traditionell sind die Väter und auch die, die es zukünftig noch werden wollen, am Himmelfahrtstag auf Vatertagstour. Egal, ob zu Fuß, mit dem Bollerwagen oder dem Fahrrad, an dem Tag geht es nach guter alter Sitte mit Freunden durch die Region.

In diesem Jahr lädt die Feuerwehr Hemkenrode alle, die unterwegs sind, zu einem gemütlichen

Zwischenstopp am Feuerwehrgerätehaus ein. Verschiedene Getränke und Herzhaftes vom Grill stehen für eine kleine oder auch längere Pause bereit.

Die Feuerwehr Hemkenrode lädt alle herzlich ein, am Himmelfahrtstag vorbeizukommen und einen entspannten Boxenstopp einzulegen.

Tobias Breske

Verwaltung schlägt Änderung mehrerer Schulbezirke vor

BRAUNSCHWEIG Schulbezirk der Gymnasien

Bestimmte an Braunschweig grenzende Gemeinden sind laut Satzung Teil des Schulbezirks der Braunschweiger Gymnasien. An den städtischen Gymnasien werden in den kommenden Schuljahren aufgrund der demografischen Entwicklung sowie einer zunehmend stärkeren Tendenz zum Gymnasium nach Klasse 4 aber deutlich mehr Schülerinnen und Schüler (SuS) beschult werden müssen. Da es nicht möglich ist, auf den Grundstücken der Braunschweiger Gymnasien – weder mit Erweiterungsbauten noch mit mobilen Raumeinheiten – den gesamten Bedarf abzudecken, ist eine dauerhafte Reduktion der Aufnahme von auswärtigen Schülerinnen und Schülern unumgänglich.

Die Verwaltung schlägt daher

vor, zum Schuljahr 2025/2026 den Südbereich der Wolfenbütteler Gemeinden (Sickte inkl. Hötzum, Neuerkerode und Volzum, Veltheim, Evessen inkl. Hachum und Gilzum sowie Erkerode inkl. Lucklum) aus dem Schulbezirk der Braunschweiger Gymnasien sowie den Nordbereich der Samtgemeinde Papenteich (Adenbüttel, Rötgesbüttel, Meine, Gravenhorst, Wedelheine, Wedesbüttel, Vordorf, Rethen, Ohnhorst) aus dem Schulbezirk des Lessinggymnasiums zu nehmen. Kinder und Jugendliche, die aus diesen Bereichen an den Braunschweiger Gymnasien bis einschließlich des Schuljahres 2024/2025 aufgenommen worden sind bzw. werden, können an diesen ihren Schulbesuch

Stadt Braunschweig

Straßenausbaubeiträge abschaffen?

CREMLINGEN CDU/FDP/Haie-Gruppe lädt zu vier Diskussionsabenden

Nach mehreren bis dato erfolglosen Initiativen in den letzten Jahren der Ratsgruppe „Die MITTE“ (CDU/FDP/Haie), die Straßenausbaubeiträge in der Gemeinde Cremlingen abzuschaffen, bietet sich nunmehr für alle Bürgerinnen und Bürger die Gelegenheit, selbst aktiv an der Abschaffung der Beiträge mitzuwirken.

Am Tag der Europawahl wird zeitgleich eine Einwohnerbefragung in der Gemeinde Cremlingen stattfinden, die zum Ziel hat, die Einwohner über das in den Ratsgremien stets kontrovers diskutierte Thema mitabstimmen zu lassen.

Um mit allen Bürgerinnen und Bürgern persönlich ins Gespräch zu kommen, veranstaltet die Gruppe der MITTE vier Diskussionsabende in der Gemeinde. Die Ratsgruppe freut sich, an den folgenden vier Terminen, mit den Menschen der Gemeinde in die Diskussion zu kommen:

- Dienstag, 14. Mai, 19 Uhr Cremlingen im Gasthaus „Bei Chris“,
- Donnerstag, 23. Mai, 18:30 Uhr Klein Schöppenstedt im Dorfgemeinschaftshaus,
- Freitag, 24. Mai, 18 Uhr Hordorf im Dorfgemeinschaftshaus und
- Montag, 27. Mai, 18:30 Uhr, Destedt im Haus der Vereine.

„Wir als Ratsgruppe der MITTE halten die Straßenausbaubeiträge für ungerecht und unsozial, das haben wir immer klar und deutlich in

allen Gremien formuliert“, so Hermann Büsing, der stellvertretende Gruppenvorsitzende. „Wir fordern eine Lösung im Sinne der Bürgerinnen und Bürger in der Gemeinde Cremlingen. Konkret bedeutet das, alle Straßenausbaubeiträge abzuschaffen.“

Die Abschaffung würde aus Sicht der Gruppe nicht nur die Bürgerinnen und Bürger erheblich entlasten, sondern auch zu einer deutlichen Entbürokratisierung innerhalb der Verwaltung beitragen. Die Einnahmen aus den Straßenausbaubeiträgen machen weniger als ein halbes Prozent des Gesamtvolumens des Gemeindehaushaltes aus ein deutliches Missverhältnis zwischen den Einnahmen und dem dadurch verursachten Verwaltungsaufwand und seinen Kosten.

„Am Sonntag, dem 9. Juni finden die Wahlen zum EuropaParlament statt. In Ihrem Wahllokal in den zehn Ortschaften finden Sie auch die Abstimmungszettel für die Bürgerbefragung zu den Straßenausbaubeiträgen. „Nutzen Sie die Chance und stimmen Sie für die Abschaffung der Beiträge“, so der Gruppenvorsitzende Tobias Breske. „Je höher der Anteil der Fürsprecher für die Abschaffung, desto höher auch die Wahrscheinlichkeit, dass der Gemeinderat dem Votum der Bevölkerung folgt.“

Tobias Breske

Aussteller für traditionellen Markt gesucht

KÖNIGSLUTTER Domfest sucht noch nach weiteren Teilnehmern

Das traditionell am Sonntag nach dem Peter-Paul-Tag stattfindende Familienfest mit Rahmenprogramm verschiedener Akteure und Markt rund um den Kaiserdom in Königslutter am Elm findet in diesem Jahr am Sonntag, den 23.

Juni von 11 bis 18 Uhr statt. Zusätzlich zu den bekannten und langjährigen Ausstellern sucht der Veranstalter zur Ausweitung der Veranstaltung nach weiteren Ausstellern und Teilnehmenden, die das Fest gerne mit ihrem Warenan-

gebot bereichern möchten. Hierzu zählen Kunsthandwerk und Geschenkartikel ebenso wie regionale Erzeugnisse oder Kreatives. Auch Imbiss-Stände sind möglich (Warendopplung zu vorhandenen Ständen ausgeschlossen).

Weitere Informationen gibt es unter www.koenigslutter.de/tourismus-kultur/veranstaltungen, oder unter Telefon 05353 912 195 bzw. per Mail an touristinformation@koenigslutter.de.

Was haben viele Destedter Mamis gegen die Tempo 30 Zone auf der Elmstrasse?

DESTEDT Ein Leserbrief

Die ganze Elmstraße befindet sich in einer Tempo30Zone. Trotzdem wird hier empfindlich gerast. Am Ende der Bebauung der Elmstraße in Destedt gibt es quer über die Fahrbahn eine Regenablaufrinne, die das Regenwasser vom Elm in die Kanalisation leitet.

Ein Anwohner hält diese Rinne sauber und schippt Sand und Steine auf die Seite des Randstreifens. Dadurch ist dort eine leichte Erhö-

hung entstanden. Meist nachmittags fahren viele Mamis ihre Kinder in den Elm. Da diese Ablaufrinne als Störung bei den Rasereien empfunden wird, will man den Randstreifen neben der Straße benutzen.

Ein Anwohner wurde gegen fünf Uhr morgens durch Schaufelgeräusche wach. So sah er wie jemand im Dunkeln diese Erhöhung weg-schaufelte und mit einen Touran ohne Licht fortfuhr.

In diesem Bereich befinden sich eine verkehrsberuhigte Zone sowie ein Kinderspielplatz. Darauf wird keine Rücksicht genommen. Das Tempo dort empfinden die Anwohner als halsbrecherisch. Frauen beschwerten sich beim Ortsbürgermeister sowie bei der Gemeinde Cremlingen, gegen diese Anhöhung, die halb so hoch ist wie die gebaute Verkehrsberuhigung auf der Ohestraße und sich auch nicht

auf der Fahrbahn, sondern daneben befindet. Bei 60 bis 90 km/h stören solche Sachen natürlich. Bei angeordnetem Tempo 30 merkt man das kaum.

Destedter, denkt bitte an die vielen Kinder, die in diesem Bereich unterwegs sind!

Ach übrigens, manchmal fährt auch ein Papa seine Kinder in den Elm.

Lutz Hiege

Start in die neue Saison

SCHANDELAH/GARDESSEN Abnahme Sportabzeichen hat begonnen



Foto: privat

Der Männer Turnverein (MTV) hat im April vom Kreissportbund Wolfenbüttel die Ehrung für den ersten Platz im Landkreis „Sportabzeichen im Verein“ mit großer Freude entgegengenommen. Ebenfalls im April fand die Verleihung der beim MTV erfolgreich abgelegten 131 Deutschen Sportabzeichen und 16 Familienwettbewerbsurkunden statt. Bei dieser Veranstaltung konnten unter anderem Ehrenurkunden für Wiederholungen verliehen werden an für 10 Jahre: Roman Schromek, 20 Jahre: Lars Oppermann, 25 Jahre: Martina Czerner und 50 Jahre: Ruth Hillert. Das Sportabzeichen-Team des MTV ist bereits, bei leider nicht so

guter Wetterlage, mit der Trainings-Abnahmen für das Deutsche Sportabzeichen 2024 auf dem Sportplatz des MTV in die neue Saison gestartet. Die Trainings-/Abnahmezeiten sind zu ersehen auf dem Terminplan, der auf der Homepage des MTV und im Aushang Sportheim zu finden ist. Außerdem wissenswert ist, dass eine Mitgliedschaft im Verein für den Sport des Deutschen Sportabzeichen nicht notwendig ist. Das Sportabzeichen-Team freut sich auf interessierte sportliche Teilnehmer und Teilnehmerinnen. Rita Dittbrenner

Alte Tradition wiederbelebt

WEDDEL Schießen um den Cremlinger Gemeindepokal



Foto: Verein

Teilnehmer beim Schießen waren: Marcel Wesche, Lena Wesche, Iris Tofarn, Thorsten Kleye, Detlef Walter und Ilona Walther. Am Sonntag, den 21. April trafen sich beim Gastgeber Schützenverein (SV) Cremlingen, der SV Klein Schöppenstedt, der SV Schulenrode und der Schützen-Sportverein (SSV) Weddel, um wieder das Schießen um den Cremlinger Gemeindepokal aufleben zu lassen. Nach neuen Regeln für dieses Schießen gewann der SSV Weddel den diesjährigen Pokal vor Klein Schöppenstedt. Für den SSV Weddel schossen Lena Wesche mit 99 Ringen, Marcel Wesche 99 Ringe und Detlef Walther mit 95 Ringen. Eine alte Tradition, die im Jahr 1974 erstmalig stattfand, lebt hoffentlich weiterhin wieder auf. H. Kassel

TSV Destedt erhält Fördermittel für den Bau einer Laufbahn

DESTEDT Grundstein für etwas „Großes“

Von Thomas Schnelle

Man kann es ja drehen und wenden wie man will, beim TSV Destedt sind der Vorsitzende Dieter Kalus und Astrid Schwarz, ihres Zeichen 2. Vorsitzende, ein fleißiges Paar. Mit ihnen und den weiteren Vorstandsmitgliedern Andreas Hauptmann (Kassenwart), Sharon Ketzer (Schriftwartin) und Kalle Dehl (Sportwart) hat es der Verein auf mittlerweile über 530 Mitglieder gebracht. Allein 85 davon in der Leichtathletik-Abteilung. Und genau die bekommt jetzt ein Highlight, auf dem es so richtig abgeht – eine neue, 130 Meter lange Tartanbahn. Auf der wird es bald so richtig zur Sache gehen. Wer weiß, vielleicht treffen wir hier ja auf einen „neuen“ Usain Bolt. Rund 100.000 Euro kostet die neue Laufbahn, jeder Meter also 769 Euro. Ein lohnenswertes Investment. Gut für den Verein, der so seine Mitgliederzahl weiter ausbauen will, gut die Schülerinnen und Schüler der Grundschule, die hiersportlich gefördert werden und gut für die Sportle-

rinnen und Sportler, die auf der neuen Bahn ideal trainieren und wettkämpfen können. Ganz besonders natürlich jene Aktiven, die beim TSV das Sportabzeichen machen wollen. Jeden Freitag von 18 Uhr bis 20 Uhr treffen sich Interessierte unter der Leitung von Benny Wilhelms und Dieter Eßmann auf dem Sportplatz. Willkommen sind auch Nichtmitglieder. Zehn Prozent der Baukosten trägt der Verein. Deswegen freuen sich Dieter und Astrid auf Spenden, damit die Vereinskasse etwas entlastet werden kann. Wer etwas Geld übrig hat, der melde sich bitte beim Vorstand. Für Dieter und Astrid, die beiden kennt hier jeder beim Vornamen, ist die Laufbahn ein weiterer Entwicklungsschritt. Wohin soll es denn gehen? Beide möchten mit ihrer Arbeit den Grundstein dafür legen, dass der TSV in der Region einer der „Großen“ ist. Sie freuen sich über jedes Mitglied. Umso mehr, wenn das sogar von „draußen“ kommt. Auch die beiden engagierten Übungsleiterinnen Steffi Schmedt und Charlene Teuber



VL: Der 1. Vorsitzende Dieter Kalus, die 2. Vorsitzende Astrid Schwarz, Übungsleiterin Steffi Schmedt und Übungsleiterin Charlene Teuber freuen sich auf die neue Laufbahn. Unser Bild zeigt allerdings eine Montage der vier in ein Bild des Herstellers. fühlen sich hier wohl. Und wenn alles stimmt, dann macht sich das eben auch bei den Mitgliederzahlen bemerkbar. Der erste Spatenstich für die neue Laufbahn ist getätigt, wenn nichts Unvorhergesehenes passiert, dann sollte die Laufbahn nach den Sommerferien fertig sein. Ob es für die Einweihung ein besonderes Programm gibt, das steht noch in den

Sternen. Wie wäre es denn mit einem Wagen(bau)Rennen? Wäre doch witzig, zu sehen, wie sich die Glorreichen 7 Baulöwen im Wettkampf mit der Wagenbaugruppe Taake schlagen. Und haben überhaupt eine Chance gegen die Frauen-Gruppe? Sollte es dazu kommen, wir versprechen, die RUNDSCHAU wäre dabei.

Zwei aufregende Turniere

CREMLINGEN

Reit- und Fahrverein präsentiert Doppelveranstaltung

Der Reit- und Fahrverein (RuF) Cremlingen freut sich, die Ankündigung für gleich zwei aufregende Turniere an zwei aufeinanderfolgenden Wochenenden bekannt zu geben. Vom 7. Juni bis zum 9. Juni steht das Dressurturnier im Mittelpunkt, gefolgt von aufregenden Springprüfungen vom 14. Juni bis zum 16. Juni. Bereits zum dritten Mal in Folge finden die beiden Turniere auf der Vereinsanlage in Destedt statt und versprechen spannende Wettkämpfe, begeisterte Zuschauer und eine Atmosphäre voller Pferdeleidenschaft. Das Organisationsteam, unter der Leitung von Kai Klapprott, dem 1. Vorsitzenden des Vereins sowie Ulrich Meyer, Anlagenwart und renommierter Springtrainer, arbeitet seit November des vergangenen Jahres intensiv an der Planung dieser herausragenden Veranstaltungen. Mit ihrer langjährigen Erfahrung und ihrem Engagement versprechen sie den Teilnehmern und Zuschauern ein unvergessliches Erlebnis. All die Planung und vor allem die Umsetzung würde natürlich nicht ohne die Sponsoren und auch nicht ohne die fleißigen Helfer funktionieren. Bereits im letzten Jahr hatten einige der Sponsoren und Helfer ihre Unterstützung für die anstehenden Turniertage zugesagt.

Das Dressurturnier bietet eine Vielzahl von Dressurprüfungen vom Dressurreiter-WB bis hin zur Klasse M**, bei denen die Reiter ihr Können unter Beweis stellen können. Am darauffolgenden Wochenende wird dann das Springturnier die Reitfreunde in seinen Bann ziehen, mit anspruchsvollen Parcours bis zur Klasse M*. Neben den professionellen Prüfungen werden auch die Hobby-Horse-Kids eine Kooperation des RuF Cremlingen mit dem Turn- und Sportverein Destedt ihre Fähigkeiten auf unterhaltsame Weise präsentieren. Ein Highlight für alle kleinen und großen Pferdefans. Selbstverständlich ist für das leibliche Wohl bestens gesorgt, sodass die Besucher die sportlichen Höhepunkte in gemütlicher Atmosphäre genießen können. Der Eintritt ist wie in den letzten Jahren frei. Für zusätzliche Informationen und Details zu den einzelnen Prüfungen besuchen Sie bitte die offizielle Homepage des Vereins unter www.reitverein-cremlingen.com. Aktuelle Updates und Impressionen können außerdem auf den Social-Media-Kanälen des Vereins verfolgt werden. Ulrike Benski

Schießen mit der Armbrust

SCHANDELAH Terminänderung Tellpokal



Am Freitag, den 17. Mai, und nicht am 10. Mai, wie ursprünglich in der letzten Rundschauausgabe angegeben, findet unser diesjähriges Tellpokal-Schießen mit der Armbrust statt. Alle Mitbürgerinnen und Mitbürger, Ortsvereinsmitglieder und Jugendliche ab zwölf Jahren sind zu diesem Schießen recht herzlich eingeladen. Der Einzelwettkampf findet ab 18:30 Uhr im Schützenheim statt. Von 18:30 bis circa 20 Uhr wird für

alle interessierten Teilnehmer die Qualifikationsrunde gestartet. Geschossen wird mit der Walther Tell-Armbrust, aufgelegt, Distanz 10 Meter. Anschließend werden die zehn besten Teilnehmer die Finalrunde starten. Der beste Einzelschütze erhält den Tell-Wanderpokal, der Sieger des Vorjahres bekommt einen Erinnerungspokal. Detlev Schumann

Wenn die Pflege ausfällt

AWO-Pflegenotaufnahme

AWO Senioren & Pflege Pflegenotaufnahme www.awo-bs.de 0800 70 70 117 Wir helfen Ihnen, wenn die Pflege ausfällt. Jederzeit.

Fallout im April gestartet

AMAZON Prime: Acht Folgen in Staffel 1



Von Thomas Schnelle

Basierend auf der Videospiel-Reihe aller Zeiten, erzählt „Fallout“ die Geschichte von Besitzenden und Besitzlosen in einer Welt, in der es fast nichts mehr zu besitzen gibt. Die Handlung der „Fallout“-Spiele ist im 22. und 23. Jahrhundert angelegt. Dort ist die Welt nach einem Atomkrieg im Jahr 2077 weitgehend zerstört. Die Überlebenden hausen in kaputten Städten oder Bunkern und müssen sich vor Mutanten, Killerrobotern und verseuchten Tieren schützen. Trotz des futuristischen Szenarios hat die Welt den nostalgischen Charme der 1950er bewahrt.

Wie in den Spielen wartet ein gehörige Portion schwarzer Humor und ein Augenzwinkern auf die Zuschauer.

Wie könnte es anders sein, wenn ein Nolan Regiegeführt hat. Es war zwar nicht Christopher, bekannt von Oppenheimer, Interstellar, die Dark-Night-Trilogie oder Tenet, sondern dessen Bruder Jonathan. Man darf versichert sein, der weiß auch mit frechen und ungewöhnlichen Perspektiven aufzuwarten.

Unser Tipp: Unbedingt reinschauen. Ist aber nichts für Zuschauer, die es immer und unbedingt logisch brauchen.

Ka-Ching, it's showtime.

BUNDESLIGA-MEDIENRECHTE WERDEN VERGEBEN

Von Thomas Schnelle

Oh schöner Mammon, wie schön ist dein Klang. Durch die heiligen Gänge in der Frankfurter Zentrale erklingt das zarte, von demut und Bescheidenheit geprägte Ka-Ching - das Klingeln in der Kasse. Ja, die Deutsche Fußball Liga (DFL) und ihre 36 Klubs können davon ausgehen, dass die bisherigen 1.100 Millionen Euro überboten werden. Das Bieter-Karussell hat sich in den vergangenen Wochen intensiv gedreht - SKY, die öffentlich-rechtlichen Sender, Magenta, DAZN, sie alle wollen in der ersten Reihe sitzen. Wer am Ende den Zuschlag bekommt, das findet sich aktuell. Wir berichten darüber, wenn die Ergebnisse vorliegen.

1.100 Millionen, das sind durchschnittlich 30,55 Millionen für jeden Klub. Aber zuerst kassieren

DFL und DFB eine kleine Handlingsgebühr (in welcher Höhe ist nicht bekannt) und dann geht es streng nach Leistung. Das heißt, der FC Bayern bekommt einen großen Schluck aus der Flasche der VFL Osnabrück einen kleinen.

Berücksichtigt man den Unterhaltungswert der Spiele der 1. Liga und der 2. Liga, dann müssten die Klubs im Unterhaus mehr vom Kuchen abbekommen. Doch geht es bei den Funktionären nicht um Gerechtigkeit, sondern um Geld. Ka-ching eben. Schließlich kostet das Organisieren so komplexer Fußball-Strukturen richtig viel Geld. Und wo sollen wir denn landen, wenn wir nicht mit anderen Ländern mithalten. Die Gier ist wahrlich grenzenlos. Wo all das einmal enden wird? Bei RTL und „Holt mich hier raus, ich bin ein Fußballer“.



Frederick Lau: Turbulenzen mit Annika

AUCH IN DIESER GLÜCKLICHEN PROMI-EHE IST NICHT ALLES IMMER ROSAROT

(pst). Es ist eine wilde Hetzjagd von Berlin über Wien und Genua bis nach Marseille: In der neuen Gangster-Serie „Crooks“ auf Netflix rast Frederick Lau actionreich durch die Weltgeschichte. „Ein richtig cooler Dreh“, erinnerte er sich gerade in Sat.1: „Und dann kommst du nach Hause und musst dich wieder aufs normale Leben einstellen. Das ist total schwer.“ Dennoch ist der 34-Jährige immer glücklich, bei Frau und Kindern zu sein. So schwärmt er in der „Berliner Morgenpost“ über seine Ehefrau, Moderatorin Annika Lau (45, „Gala TV“): „Sie gibt mir Halt und Erdung, denn sie ist mein Ruhepol, wofür ich ihr dankbar bin. Wir sind füreinander da, haben viel Freude miteinander und lieben uns.“ Das heißt aber nicht, dass es im Hause Lau nicht auch mal Knatsch gibt. „Natürlich funktionieren wir auch auf italienische Weise, das heißt, da fliegen schon mal die Fetzen“, lacht Frederick.



Glamour-Paar: Doch hinter den Kulissen geht es bei Frederick und Annika Lau manchmal temperamentvoll zu.

„Aber es muss nicht immer alles rosarot sein. Hauptsache, wir wissen: Die Liebe ist immer da.“ So ist es. Und inzwischen hat der Ur-Berliner einen Trick gefunden, um nach aufregenden Dreharbeiten nicht in ein

Loch zu fallen: „Ich komme zurück, mache Gartenarbeit, bau ein bisschen was, so dass ich eine zweite Beschäftigung habe.“ Und die drei Kids sorgen ebenfalls dafür, dass ihm nicht langweilig wird.

Kim Virginia: Die Drama-Queen schlägt zu

DAS REALITY-STERNCHEN HAUT BEI „PROMINENT GETRENNT“ NICHT NUR VERBAL ALLES RAUS



Wo sie auftaucht, wird's turbulent: Kim Virginia Hartung nimmt kein Blatt vor den Mund.

(pst). Seit dem 3. April tut sie auf RTL+ wieder das, was sie am besten kann: Drama ins TV bringen.

Schon früher im Jahr hatte Realitysternchen Kim Virginia Hartung das „Dschungelcamp“ aufgemischt, ihren Ex Mike Heiter (31) mit unerwünschten Avancen verfolgt und verbal scharf gegen Konkurrentin Leyla Lahouar (27) geschossen. Letzte Woche zog die 28-Jährige nun mit einem anderen Exfreund, Emanuel Weißberger (31), in die Villa der Verflorenen bei „Prominent getrennt“ ein – und hatte nichts als Ärger im Gepäck. Als erstes fragte sie einen verdutzten Mitbewohner, ob er nicht dieser „kleine toxic Dude“ sei und stürzte sich dann mit Verve auf Erzrivalin Sandra Siora (31). Mit der hatte Kim schon

bei „Are You The One - Realitystars in Love“ 2023 im Clinch gelegen, weil sie sich angeblich an Mike Heiter herangemacht hatte. Sie beschimpfte Sandra als „Hässliche Bitch!“ und legte grammatikalisch kreativ gleich noch einen drauf: „Du brauchst dich nicht wundern, dass du von jedem nur drübergerutscht wirst.“ Ihren Ex watschte sie mit „Du bist zu dumm!“ ab, und einen anderen Mitbewohner soll sie sogar tatsächlich geschlagen haben. Wenigstens im Gesicht rüstete die Drama-Queen zuletzt ab: Erst kürzlich ließ sie sich laut „vip.de“ üppige Hyaluron-Filler in Lippen und Kinn wieder auflösen.

Valerie Niehaus: Erfolgsfrau im Liebesglück

BEI DER SCHÖNEN SCHAUSPIELERIN LÄUFT'S AUF ALLEN EBENEN TOP

(pst). Seit sie mit „Verbotene Liebe“ vor fast 30 Jahren berühmt wurde, ist Valerie Niehaus aus dem TV nicht mehr wegzudenken. Nach ihrem Ausstieg aus der Soap bewies sie in unzähligen Fernsehfilmen und -serien ihr darstellerisches Talent. Inzwischen hat die 49-Jährige ihre eigene Herzkino-Reihe „Nächste Ausfahrt Glück“, arbeitet für die „Heute Show“ und für Jan Böhmermann – eine echte Erfolgsstory. Und damit nicht genug, auch in der Liebe ist sie obenauf. Als sie 2018 an einer Charity-Regatta zum Schutz der Meere teilnahm, schlug Amors Pfeil ein. „Ich habe auf diesem Segeltörn meinen Mann kennengelernt, während wir da eigent-

lich nur über die Fische im Wasser reden wollten“, so Valerie kürzlich bei „Brisant“. Und fügte strahlend hinzu: „Bestes Ding in meinem Leben“. Seit 2021 sind sie und der Biologe Manuel Graf verheiratet. Liebe ist für die Schauspielerin sehr wichtig, wie sie „TIKonline.de“ verriet: „Ich finde schon, dass sie das ausmacht, was uns jeden Tag aufstehen lässt. Jemanden zu haben, dem man in die Augen guckt und sagt ‚Ich liebe dich und ich möchte mit dir sein‘ – ich finde das wundervoll!“ Ihr Rezept fürs Liebesglück? „Ich persönlich finde Offenheit ganz wichtig. Und Humor.“ Letzteren wird sie bald in neuen Comedy-Formaten beweisen.



Umwerfend: Valerie Niehaus ist noch genauso strahlend schön wie am Anfang ihrer fast 30-jährigen Karriere.

Schon gewusst, dass ...

Taylor Swift schon wieder einen neuen Rekord gebrochen hat?

Die Pop-Ikone ist laut „Forbes“-Magazin die erste Person, die allein durch die Einnahmen aus Musik und Auftritten zur Milliardärin geworden ist. Das hat vor ihr anscheinend noch niemand geschafft. Damit ist die 34-Jährige jetzt zu einem der reichsten Menschen der Welt geworden (Platz 14). Auf der Liste des Forbes-Rankings finden sich auch andere Musiker wie Jay-Z und Rihanna. Die aber haben ihr Geld vor allem mit anderen Unternehmungen wie Mode, Make-up oder Alkohol gemacht. Trotzdem musste Taylor jetzt auch eine Niederlage hinnehmen. Sie fragte beim deutschen DJ „Purple Disco Machine“ wegen einer Zusammenarbeit an – und bekam einen Korb. Er meinte, ihre Musikstile würden nicht zusammenpassen. Ganz schön frech!

Christina (34) und Luca Hänni (29) jetzt ein neues Projekt am Start haben?

Nein, die Rede ist nicht von ihrem ersten Baby, das im Juni zur Welt kommen soll, sondern von ihrem neuen Podcast „Don't Worry be Hänni“. Darin wollen die Eheleute, die sich 2020 bei „Let's Dance“ kennen und lieben gelernt haben, ihren Zuhörern einiges bieten: „Persönlich, ehrlich und ungefiltert! Von Auswanderungsgeschichten bis hin zu Gossip im Promi-Kosmos und ganz normalem Termin-Wahnsinn bei den Hännis, von der Herausforderung der Work-Life-Balance bis zur Kunst des Nein-Sagens.“ Vielleicht möchte Christina sich damit von ihrer Geburtspanik ablenken. Wie sie gegenüber RTL zugab: „Da hab ich große Angst vor, muss ich einfach sagen.“

Dwayne „The Rock“ Johnson jetzt Shampoo verkaufen will?

Kein Witz! Obwohl der Action-Star selbst kein einziges Haar mehr auf dem Kopf hat, schwärmt er: „Eine von Experten entwickelte Formel pflegt und stärkt dein Haar.“ Klar, dass der 51-Jährige dafür erstmal einigen Spott erntete. Zu seiner Verteidigung sei gesagt, dass er eigentlich Werbung für seine neue eigene Kosmetikmarke Papatui macht – und die beinhaltet neben Deodorant und Creme eben auch Shampoo. Zum Ende des Werbetextes schreibt Dwayne denn auch selbstironisch: „Meine Haare hätten dieses Produkt geliebt.“ Humor hat er!

Sonderthema – Raus ins Grüne

Als die Römer nach Germanien kamen

DAS SCHLACHTFELD HARZHORN



Römische Reiter vor dem Informationsgebäude. ©Dr. Holger Gilhaus, Göttingen

Von Dieter R. Doden

Im Jahre 9 nach Christus erlitten römische Legionen eine empfindliche Niederlage, die berühmte Varusschlacht ging verloren. Ein germanisches Heer unter der Führung von Arminius, genannt Hermann, ein Fürst der Cherusker, war Sieger. Das Hermannsdenkmal bei Detmold erinnert an diese Schlacht, die unter Historikern lange Zeit als

letzte große Schlacht der Römer in Germanien galt. - Bis im Jahre 2.000 Sondengänger am Harzhorn in Südniedersachsen eine tolle Entdeckung machten... Sie fanden auf einem Höhenzug des Vogelberges rostige Eisenbolzen. Experten untersuchten die Fundstücke und schnell war klar, dass es sich um Spitzen von Pfeilen handelt, die von römischen Torsionsge-

schützen abgefeuert worden waren. Eine Sensation! Ausgrabungen begannen und inzwischen haben die Archäologen weit über 2.700 geschichtsträchtige Funde ans Licht gebracht: Lanzen, Speerspitzen und andere Waffen, aber auch Maultiersandalen, Zeltheringe und ganze Wagenteile. Der Schriftzug „LEG IIII“ auf einer römischen Axt gibt den entscheidenden Hinweis darauf, dass vermutlich Einheiten der Vierten Legion an den Kämpfen am Harzhorn beteiligt waren. Diese war in Singidunum, dem heutigen Belgrad, stationiert. Münzfunde und naturwissenschaftliche Analysen von Holzresten in den Geschossspitzen machen es wahrscheinlich, dass die Kämpfe im Kontext eines Rachefeldzuges des römischen Kaisers Maximus Thrax im Jahr 235 erfolgte. Man vermutet heute, dass mehr als 10.000 römische Soldaten auf dem Rückmarsch aus dem Norden kommend, in Richtung Rhein unterwegs waren, als sie in einen Hinterhalt von Germanen gelangten.

Das Schlachtfeld ist gut erhalten und lohnt einen Besuch. Wissenschaftler gehen davon aus, dass es bei dieser Schlacht keinen eindeutigen Sieger gab. Zwar machten die Germanen wohl reichlich Beute, aber die Römer zogen ohne allzu große Verluste weiter in Richtung Süden. Neben Gästeführungen können sich Besucher auf einem Themenpfad, der über das Gefechtsfeld führt, über die Kampfhandlungen und die hier gemachten Funde informieren. Ein Informationsgebäude und diverse Schautafeln am Wegesrand vermitteln einen interessanten Einblick in das Geschehen um 235 nach Christus. Das Gebäude und Gelände ist von April bis Oktober jeden Sonntag in der Zeit zwischen 11 Uhr und 16 Uhr und jeden dritten Samstag im Monat ebenfalls von 13 Uhr bis 16 Uhr für Besucher geöffnet. Von November bis März dann wieder sonntags von 13 Uhr bis 16 Uhr. Eine etwa zweistündige öffentliche Führung beginnt am Informationsgebäude jeweils um 14 Uhr. Der Zu-



Typische Kleidung der Germanen um 235 n. Chr. ©Dr. Holger Gilhaus, Göttingen

gang zum Gebäude ist barrierefrei. **Einmal hautnah miterleben, wie damals gekämpft wurde.** Im Informationsgebäude gibt es zahlreiche Repliken von den Funden zu sehen, es werden Ausrüstungen und Militärtechniken gezeigt und Gäste können diese Nachbildungen ausprobieren und so in

der Praxis testen. Der Eintritt ins Gebäude kostet für Erwachsene 2,50 Euro, für Kinder 1,50 Euro. Bei Buchung einer Führung ist der Eintritt frei. Das Schlachtfeld Harzhorn und das Informationsgebäude erreichen Sie über die Bundesstraße 248, zwischen den Autobahn Anschlussstellen Seesen und Echte.

Volle Kraft voraus durch den Sommer

TIPP So halten Senioren beim Wandern, Schwimmen oder Radfahren ihre Muskeln fit



Foto: DJD/Bioelectra/Image Source/Charles Gullung

Sommer, Sonne, Sport: Radtouren halten fit und kräftigen die Muskulatur.

(DJD). Müffige Hallen und Studios haben jetzt Pause, im Sommer ist Sport im Freien am schönsten. Also volle Kraft voraus beim Wandern, Joggen, Schwimmen oder Radfahren! Sportliche Outdooraktivitäten machen nicht nur Spaß, sondern fördern auch die Gesundheit und stärken die Muskeln. Letzteres ist gerade für Senioren wichtig: Denn laut der Deutschen Gesellschaft für Innere Medizin schwindet die Muskelmasse schon ab etwa 30 Jahren und kann sich bis zum 80. Lebensjahr halbieren.

Das muss aber nicht sein, denn auch im höheren Alter lassen sich Muskeln durch Sport und Bewegung aufbauen und erhalten. So bleibt man länger fit, schult Gleichgewicht und Koordination und ist sicherer auf den Beinen. Wer die Wanderschuhe schnürt, sich aufs Rad schwingt oder in den See springt, sollte aber gerade als „älteres Semester“ einiges beachten, um sich nicht zu überfordern und Verletzungen oder Krämpfe zu vermeiden.

Langsam anfangen und die Muskeln gut versorgen Wichtig ist, langsam zu starten und erst mit zunehmender Fitness das Level zu erhöhen. Da der Körper bei sommerlicher Wärme schnell Flüssigkeit und Elektrolyte verliert, muss er stets gut versorgt werden – durch leichte Snacks und reichlich Flüssigkeit. Denn ohne Energie und die richtigen Mineralstoffe machen die Muskeln schnell schlapp und es kann zu schmerzhaften Wadenkrämpfen kommen. Unerlässlich für die Energieversorgung und Arbeit der Muskeln ist insbesondere Magnesium. Bei schweißtreibenden Aktivitäten wird es vermehrt ausgeschieden, und der Bedarf steigt – Informationen dazu und einen Magnesium-Check gibt es unter www.bioelectra.de. Um die Magnesiumspeicher wieder aufzufüllen, ist eine langfristige Versorgung mit dem Mineral notwendig. Gerade bei längeren Touren kann es aber sinnvoll sein, einen ausgeglichenen Magnesiumhaushalt mit einer Extra-Gabe zu unterstützen.

Unterwegs funktioniert das ganz einfach mit Bioelectra® Magnesium 400 mg ultra Direct. Die kleinen Sticks passen in jede Tasche, der Inhalt wird einfach direkt auf die Zunge gegeben und erfrischt mit fruchtigem Zitronen- oder Orangengeschmack. **Mittagshitze meiden und an Sonnenschutz denken** An heißen Sommertagen ist es außerdem ratsam, sportliche Aktionen eher in die Morgen- und späteren Nachmittagsstunden zu verlegen und die Mittagszeit zu meiden oder für eine Pause zu nutzen. Guter Sonnenschutz ist immer Pflicht – auch beim Schwimmen! Ein Produkt mit hohem Lichtschutzfaktor wählen und regelmäßig nachcremen. Beim Wandern und Radfahren sollte außerdem der Kopf mit einem Käppi bzw. Helm geschützt werden. Und nach getaner „Arbeit“ die Regeneration nicht vergessen und erst gut erholt ins nächste Abenteuer starten.

VERANSTALTUNGEN GEOPARK

Der Kleine Fallstein ganz groß
REGION Geführte Wanderung am 4. Mai

Der Geopark veranstaltet in Kooperation mit dem Amt für Tourismus Hornburg und dem Tourismusverein Huy-Fallstein e. V. am 4. Mai um 13 Uhr die geführte Wanderung „Der Kleine Fallstein ganz groß“. Unter Leitung von Dipl.-Geologin und Geoguide Susanne Schroth erhalten die Teilnehmer Informationen über die Entstehungsgeschichte des Kleinen Fallsteins und seine

Gesteine. Treffpunkt ist der Parkplatz an der K620 zwischen Hornburg und Hoppenstedt, am Abzweig zur Gaststätte Willecke's Lust, Hasenwinkelgrund 2. Die vierstündige Wanderung ist anspruchsvoll mit einigen steilen Passagen. Es wird empfohlen, Wanderstöcke mitzunehmen. Bitte auch Rucksackverpflegung mitbringen.

Tag des Geoparks
REGION Zwei Veranstaltungen am 1. Juni

Der UNESCO Global Geopark Harz . Braunschweiger Land . Ostfalen feiert am 1. Juni den Tag des Geoparks! Dieser wird in diesem Jahr gleich an mehreren Orten stattfinden. In Neindorf (Wolfsburg) wird die neue Findlingswiese mit Streuobstwiese eingeweiht. Hier findet von 10 bis 16 Uhr ein kunterbuntes Programm für die ganze Familie statt.

Ebenfalls am 1. Juni wird in Schöningen ein weiterer Geopunkt „Infopunkt Braunkohletagebau“ eingeweiht. In Kooperation mit der Stadt Schöningen wird auch hier ein buntes Programm angeboten. Alle sind herzlich eingeladen. Beide Veranstaltungen sind kostenfrei.

Qi Gong-Kurs

KÖNIGSLUTTER Im Burghof ab 5. Juni

FEMO veranstaltet in Kooperation mit dem Geopark im Juni unter Leitung von Eva Peetz wieder den Qi Gong-Kurs im Burghof. Qigong, auch bekannt als „Qi Gong“, ist eine meditative Bewegungsform, die auf der Aktivierung und Lenkung

des Qi, der Lebensenergie, basiert. Start ist der 5. Juni um 7 Uhr (insgesamt vier Termine jeweils mittwochs) an der Umweltburg, Niedernhof 6 in Königslutter. Die Kosten betragen 40 Euro für vier Übungsstunden (à 45 Minuten).

Wir zeigen Ihnen Braunschweig von der Oker aus!

Genießen Sie bei einer Floßfahrt Ihre Auszeit auf der Oker. Egal ob Familienfeier oder Abteilungsfahrt, wir kümmern uns um Sie. Fragen Sie auch nach unseren Lichtparcours-Fahrten ab 15.06.24

Preis pro Person (ab 10 Personen):
€ 17,- (1,5-stündige Tour)
€ 20,- (2-stündige Tour)

FLOSS STATION
E-Mail: Info@floss-station.de
Tel.: 0531-224345-10

Floßstation an der Oker
Kurt-Schumacher-Str. 25
38102 Braunschweig

Bootsverleih am Botanischen Garten
Am Fallersleber Tore 6
38100 Braunschweig

LICHT PARCOURS 2024 Braunschweig

Hotel Heyer
Hotel - Restaurant - Partyservice
Hannoversche Straße 1 - 38116 Braunschweig - Tel.: (0531) 53041

Himmelfahrt, 9.5.24 und Muttertag, 12.5.24 sowie Pfingsten 19.&20.5.24 (an beiden Feiertagen) haben wir zum genußvollen Mittagstisch für Sie geöffnet!

Schlemmen Sie bei uns den besten Spargel der Region mit tollen Fleisch-Beilagen und hausgemachten Saucen, sowie viele leckere andere Gerichte von der feierlichen Extrakarte!

Immer mit Spargelcremesuppe zum Start und Dessert zum krönenden Abschluss!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch! Ihre Familie Backhaus und das Team vom Hotel Heyer

Rundum informiert auf ...
www.rundschau.news

Für alle Veranstaltungen sind Anmeldungen unter Telefon 05353 3003 oder info@geopark-hblo.de erforderlich.

Ausführlichere Informationen und weitere Angebote finden Sie auf www.geopark-hblo.de.

RUNDSCHAU *KulTour*

VERANSTALTUNGSKALENDER

3. MAI

MUSIK
20 Uhr, DAS KULT BS
Jazz Freitag mit Leo and the Tasty Tensions
Konzert

THEATER
19:30 Uhr, Großes Haus, Theater BS
Die Dreigroschenoper
Schauspiel von Bertold Brecht

19:30 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS

Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

19:30 Uhr, Großer Saal, Theater WOB
Miss Daisy und ihr Chauffeur
Schauspiel von Alfred Uhry

20 Uhr, Stadttheater Peiner Festsäle
Die Kehrseite der Medaille
Komödie von Florian Zeiler

4. MAI

MUSIK
19:30 Uhr, Großes Haus, Theater BS
Körperfestung/Herzog Blaubarts Burg
Tanz- und Musiktheater

19:30 Uhr, Großer Saal, Theater WOB
Les Brunettes: 4
Tdhe female way of A-Cappella

21 Uhr, Wegwarte Lucklum
Tanzparty

THEATER
16 Uhr, Brunnentheater HE
Charleys Tante
Musiktheater der Kreismusikschule e.V.

19:30 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS
Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

KABARETT
20 Uhr DAS KULT BS
Gerald Wolf
„Vorsicht bissig“

5. MAI

MUSIK
16 Uhr, Lessingtheater WF
Das Feuerwerk
Operette von Paul Burkhard

18 Uhr, Großer Saal, Theater WOB
Götz Alsmann ... Bei Nacht ...
Konzert. Neues Programm

19 Uhr, Großes Haus, Theater BS
Klaus Hoffmann
50 Jahre Bühnenarbeit vom Chansionier

THEATER
16 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS
Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

16 Uhr, Brunnentheater HE
Charleys Tante
Musiktheater der Kreismusikschule e.V.

KABARETT
20 Uhr, DAS KULT BS
Thomas Müller
„Alter Ego“

SONSTIGES
11 Uhr, FUN Hondelage BS
Augenblicke
Malerei von Sylvia Waßmann

7. MAI

THEATER
19:30 Uhr, Großes Haus, Theater BS
Biedermann und die Brandstifter
Schauspiel

19:30 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS

Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

19:30 Uhr, Lessingtheater WF
Peer Gynt
Schauspiel von Henrik Ibsen

8. MAI

THEATER
19:30 Uhr, Großes Haus, Theater BS
Béatrice et Bénédict
Musiktheater

19:30 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS

Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

9. MAI

THEATER
18 Uhr, Großes Haus, Theater BS
Die Dreigroschenoper
Schauspiel von Bertolt Brecht

10. MAI

MUSIK
20 Uhr, Wegwarte Lucklum
Jacqui Naylor Quartett
Konzert

20 Uhr, DAS KULT BS
SWING Flüsterparty mir der kleinen Swingbrause
Konzert

THEATER
19:30 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS
Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

11. MAI

MUSIK
19:30 Uhr, Großes Haus, Theater BS
Körperfestung/Herzog Blaubarts Burg
Tanz- und Musiktheater

20 Uhr, Forum PE
Strange Mode
Depeche Mode Tribute

THEATER
16 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS
Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

12. MAI

MUSIK
11 Uhr, Großes Haus, Theater BS
9. Sinfoniekonzert
Staatsorchester

11 Uhr, Großer Saal, Theater WOB
Klassik für Alle!
Konzert

THEATER
16 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS
Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

13. MAI

MUSIK
20 Uhr, Großes Haus, Theater BS
9. Sinfoniekonzert
Staatsorchester

14. MAI

THEATER
19:30 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS
Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

SONSTIGES
19 Uhr, Sternwarte BS Hondelage
Die Vielfalt des Sternenlebens
Besucherabend

15. MAI

MUSIK
19:30 Uhr, Großes Haus, Theater BS
Koma
Oper von Georg Friedrich Haas

THEATER
19:30 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS
Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

16. MAI

THEATER
19:30 Uhr, Großes Haus, Theater BS
Biedermann und die Brandstifter
Schauspiel

19:30 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS
Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

20 Uhr, Brunnentheater HE
Good Bye Lenin
Schauspiel nach dem bekannten Film

SONSTIGES
19:30 Uhr, Lessingtheater WF
Dantzas
Zeitgenössischer Tanz aus dem Baskenland

17. MAI

THEATER
19:30 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS
Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

18. MAI

MUSIK
19:30 Uhr, Großes Haus, Theater BS
Körperfestung/Herzog Blaubarts Burg
Tanz- und Musiktheater

THEATER
19:30 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS
Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

19:30 Uhr, Lessingtheater WF
Acht Frauen
Kriminalkomödie

KABARETT
20 Uhr, DAS KULT BS
Berliner Distel Kabarett
„Dumm gelaufen“

19. MAI

THEATER
14:30 Uhr, Großes Haus, Theater BS
Die Dreigroschenoper
Schauspiel von Bertolt Brecht

16 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS
Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

22. MAI

MUSIK
20 Uhr, Großes Haus, Theater BS
„Zieht euch warm an, es wird noch heißer!“
Benefiz-Konzert zum Nachdenken über Musik und Nachhaltigkeit

THEATER
19:30 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS
Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

23. MAI

MUSIK
19:30 Uhr, Großes Haus, Theater BS
Herzog Blaubarts Burg
Tanz- und Musiktheater

19:30 Uhr, Lessingtheater WF
Heroes
Nach der Filmmusik mit dem Göttinger Symphonieprchester

THEATER
20 Uhr, Brunnentheater HE
Vier linke Hände
Komödie mit Eva Habermann u.a.

24. MAI

MUSIK
19:30 Uhr, Großes Haus, Theater BS
Koma
Oper von Georg Friedrich Haas

SONSTIGES
20 Uhr, DAS KULT BS
Zauberzirkel Braunschweig
„Die Zauberstunde“

25. MAI

MUSIK
21 Uhr, Wegwarte Lucklum
Tanzparty

THEATER
16 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS
Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

19:30 Uhr, Großes Haus, Theater BS
Die Dreigroschenoper
Schauspiel von Bertolt Brecht

26. MAI

MUSIK
18 Uhr, Großes Haus, Theater BS
Körperfestung/Herzog Blaubarts Burg
Tanz- und Musiktheater

15 Uhr, Brunnentheater HE
Kultur im Theaterpark
Feine Saiten, zarte Stimmen

THEATER
19:30 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS
Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

29. MAI

MUSIK
19:30 Uhr, Großes Haus, Theater BS
Körperfestung/Herzog Blaubarts Burg
Tanz- und Musiktheater

THEATER
19:30 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS
Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

30. MAI

THEATER
19:30 Uhr, Großes Haus, Theater BS
Die Dreigroschenoper
Schauspiel von Bertolt Brecht

19:30 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS
Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

31. MAI

MUSIK
19:30 Uhr, Großes Haus, Theater BS
Körperfestung/Herzog Blaubarts Burg
Tanz- und Musiktheater

1.JUNI

MUSIK
19:30 Uhr, Großes Haus, Theater BS
Koma
Oper von Georg Friedrich Haas

THEATER
19:30 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS
Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

2. JUNI

MUSIK
11 Uhr, Großes Haus, Theater BS
10. Sinfoniekonzert
Staatsorchester

THEATER
16 Uhr, Komödie am Altstadtmarkt BS
Vier linke Hände
Komödie von Pierre Chesnot

19:30 Uhr, Großes Haus, Theater BS
Die Dreigroschenoper
Schauspiel von Bertolt Brecht

3. JUNI

MUSIK
20 Uhr, Großes Haus, Theater BS
10. Sinfoniekonzert
Staatsorchester

AUSSTELLUNGEN



BRAUNSCHWEIG

Bruneswic anno 1221
Ein Familienmuseum zum Entdecken, Mitmachen und Lernen
Dauerausstellung
Familienmuseum „Bruneswic anno 1221“

Galka Scheyer und die Blaue Vier - Feininger, Jawlensky, Kandinsky, Klee
Bis 19.5.2024
Haus am Löwenwall

Dokumentar fotografie Förderpreise der Wüstenrot Stiftung revidiert: Herkunft, Familienleben
4.5.24 - 30.06.24
Museum für Photographie Braunschweig

BREMEN

KÖRPERWELTEN – AM PULS DER ZEIT
Bis 25.8.2024

PÉRI'S PEOPLE. PETER LÁSZLÓ PÉRI
Bis 2.6.2024
Gerhard-Marcks-Haus

VON DE STIJL BIS BOEKIE WOEKIE. Künstlerpublikationen aus den Niederlanden
Bis 2.6.2024

Lisa Seebach & Julia Charlotte Richter. Aren't you the one who can remember the future?
4.5.24 - 2.8.24
Kunsthalle Bremen

Yael Bartana. Utopia Now!
25.5.24 - 24.11.24
Weserburg Museum

DORTMUND

RAUM ALS ORT - Spielarten räumlicher Wirklichkeiten
Bis 19.5.2024
Künstlerhaus Dortmund

Kopfüber in die Kunst
Bis 25.8.2024
Museum Ostwall

EMDEN

EXPRESSIONISMUS. unverstanden, angegriffen, gefeiert
Bis Ende 2024
Kunsthalle Emden

DIE SCHÖNHEIT DER DINGE, Stillleben von 1900 bis heute
18.5.2024 - 3.11.2024
Kunsthalle Emden

Lotte Wieringa - under warm wings, round eggs
Bis 18.8.2024
Kunsthalle Emden

ERFURT

INSIDE VAN GOGH KUNST ALS ERLEBNIS
Bis 20.5.2024
Zentralheize Erfurt

HAMBURG

Impressionismus. Deutsch-französische Begegnungen
Bis 1.1.2025
Hamburger Kunsthalle

HANNOVER

Günter Haese: Zum 100. Geburtstag
Bis 27.7.2024
Sprengel Museum

Nordlichter
Bis 28.7.2024
Sprengel Museum

Pablo Picasso | Max Beckmann
Bis 15.6.2024
Sprengel Museum

KÖLN

Harry Potter Visions of Magic
Bis 2.6.2024
Ausstellung in Köln, Odysseum

Roni Horn - Give Me Paradox or Give Me Death
23.3.2024 - 11.8.2024

LUDWIGSBURG

Faces of Moms* "Bis eine* weint!" - Dokumentarische Fotografien von Natalie Stanczak
Bis 11.04.2024
Kulturzentrum

WENZENDORF

Oleg Woinoff - Fotografien aus der Lüneburger Heide
1.5.24 - 31.10.24
Museumsbauernhof Wennerstorf

WOLFSBURG

Paolo Pellegrin Fragile Wunder
Bis 26.5.24
Kunstmuseum Wolfsburg



Dodens
Buch-
kritiken

Verse zum Mitdenken

NEUERSCHEINUNG
„Ein wenig mehr Wir“
von Leah Weigand



Bei der heutigen Neuerscheinung taucht zwangsläufig die Frage auf, ob Gedichte noch in unsere Zeit passen. Ja, sie passen! Die Poetry-Slammerin Leah Weigand beweist das anschaulich. Ihre jetzt erschienene Gedicht-Sammlung „Ein wenig mehr Wir“ trägt den Untertitel „Texte über Menschlichkeit“. Die junge Autorin, Jahrgang 1996, ist

durch ihr Poetry-Slam-Video „Ungepflegt“ bekannt geworden. Sie lebt in Marburg, studiert Medizin und schreibt leidenschaftlich gern. Ihre Gedichte stimmen nachdenklich, und regen zum mitdenken an. Kostprobe gefällig? Bitteschön: „Ja, es wäre schön / Ein Ort mit ein wenig mehr Wir / Doch wenn wir uns so danach sehnen / warum ist der Ort nicht schon hier?“ 160 Seiten, angereichert mit Versen, die uns für einige Zeit die derzeit trostlose Weltlage vergessen lassen und ein wenig Hoffnung spenden. Ein Buch, das man gern auch ein zweites und drittes Mal in die Hand nimmt. Mit Texten, die ganz sicher in die Zeit passen. Von mir vier Sterne.

★★★★☆

Titel: Ein wenig mehr Wir
Autorin: Leah Weigand
Genre: Gedichte
Verlag: Knauer
Preis: gebundene Ausgabe 18,- Euro

Finale für Sonderdezernat Q

BESTSELLER „Verraten“ von Jussi Adler-Olsen



Als 2007 der Schriftsteller Jussi Adler-Olsen mit dem ersten Teil seiner Thriller-Serie um den Spezialermittler des Sonderdezernats Q bei der Polizei Kopenhagen begann, ahnte wohl niemand, dass er damit einen Riesenerfolg startet. Nun folgt mit dem zehnten Band das spannende Finale. Wie es zu erwarten war, liegt der Roman „Verraten“ wieder ganz oben in den Bestseller-Listen. Es geht diesmal um ein verflochtenes

Netz aus Geheimnissen und Lügen. Und um Morde. Ganz nebenbei wird auch noch ein ungeklärter Fall aus dem ersten Band aufgeklärt, jenem Vorfall also, der überhaupt erst zur Einrichtung des Sonderdezernats Q führte. So schließt sich ein Handlungskreis. Muss man also zuerst die ersten neun Werke der Serie gelesen haben, um beim zehnten nicht verraten und verkauft zu sein? Keineswegs. Aber Achtung, es kann sein, dass Sie als Neueinsteiger Feuer fangen und die Thriller-Serie sozusagen rückwärts lesen. Warum nicht? Für „Verraten“ und das gelungene Finale gibt es von mir volle fünf von fünf möglichen Sternen.

★★★★★

Titel: Verraten
Autor: Jussi Adler-Olsen
Genre: Thriller
Verlag: dtv
Preis: gebundene Ausgabe 26,- Euro

Denkende Computer sind verboten

KLASSIKER „Der Wüstenplanet“ von Frank Herbert



Was wir heute Künstliche Intelligenz nennen, gibt es also zur Zeit, in dem das Buch spielt, nicht mehr. Beim wüsten Planeten handelt es sich um „Arrakis“. Hier wird ein wichtiges Gewürz angebaut: Melange. Das ist eine bewusstseinsweiternde und lebensverlängernde Droge. Kein Wunder also, dass sie so wichtig ist. Ohne dieses Gewürz würde das ganze Gesellschaftssystem zusammenbrechen. Dieser erste Band des Dune-Zyklus macht Lust auf mehr.

Vier Sterne von mir und wie immer mein Wunsch, dass Sie bitte auch Lust auf mehr Cocktail interessanter Bücher behalten.

Ihr Dieter R. Doden

★★★★☆

Titel: Der Wüstenplanet
Autor: Frank Herbert
Genre: Fantasy
Verlag: Heyne
Preis: Taschenbuch 13,- Euro

SPIELBAR

Klotzen statt kleckern, Bauen und raten!

„KOOLE KLÖTZE“

Von Kerstin Mündörfer

„Koole Klötze“ ist ein rasantes Partyspiel, das die kreativen und baulichen Fähigkeiten herausfordert. Jeder Spieler schlüpft abwechselnd in die Rolle des „Koolios“ und versucht, mit Hilfe von sechs Holzteilen eine der Bauarten nachzubauen. Die anderen Spieler raten, welches lustige Bild entsteht, und tippen um die Wette. Doch Vorsicht: Wer zu schnell rät und daneben liegt, geht leer aus!

Perfekt für gesellige Runden und Partys geeignet, bietet „Koole Klötze“ schnellen Spaß und viel Gelächter. Spieler jeden Alters können sich an diesem Spiel beteiligen, da es einfach zu lernen und zugänglich ist. Es fördert die Kreativität, die schnelle Auffassungsgabe und das räumliche Denken. Das Ziel des Spiels ist es, nach einer bestimmten Anzahl von Runden die meisten Punkte (= Bilderkarten) zu sammeln und somit als „allerkoolster“ Spieler zu gewinnen. Eine Runde endet, wenn jeder Spieler einmal als „Koolio“ gebaut hat.

Ein unterhaltsames Spiel, das für viele lustige und spannende Momente sorgt. Die Vielfalt der Bauarten und die unterschiedlichen Möglichkeiten, sie nachzubauen, machen jedes Spiel einzigartig. Besonders beeindruckend ist die Interaktion zwischen den Spielern,



die beim Raten und Bauen entsteht. Die Spielanleitung ist klar verständlich und erleichtert den Einstieg.

Mit seinem kreativen Konzept und seinem hohen Spaßfaktor überzeugt „Koole Klötze“. Kleine Erweiterungen in den Spielvarianten könnten das Spiel noch abwechslungsreicher gestalten und den Langzeitspaß erhöhen. Es hat 4 von 5 Sternen verdient.

KOOLE KLÖTZE
UNSERE WERTUNG

★★★★☆

Verlag: Schmidt
Art: Kreatives Bau- und Ratespiel
Autor: Claude Weber & Jacques Zeimet
Spieler: 3 bis 6
Dauer: 30 Minuten
Alter: ab 8 Jahren
Preis: 36,99 Euro

Tierisch verrückt

„MACOCO“

Von Kerstin Mündörfer

„Macoco“ ist ein dynamisches Spiel, das schnelle Reaktionen erfordert. Die Spieler versuchen, durch die richtigen Ansagen die meisten Karten zu sammeln. Dabei gilt es, entweder „Macoco“ oder den Namen eines anderen Tieres oder einer Frucht zu rufen, je nachdem, welche Mehrheit auf der Karte zu sehen ist.

Besonders spannend wird es durch die besonderen Macoco-Regeln: Vor jeder Runde können die Spieler ein lustiges Wort festlegen, das bei einer bestimmten Karte gerufen werden muss. Bei der Macoco-Regel EXTREM muss nach jeder gewonnenen Macoco-Karte sogar ein neues Wort genannt werden. Diese Varianten sorgen dafür, dass keine Runde wie die andere ist und machen das Spiel zu einem witzigen Erlebnis für die ganze Familie. „Macoco“ ist ein unterhaltsames Spiel, das für langanhaltenden Spielspaß sorgt und perfekt für kurzweilige Spielabende oder lustige Runden mit Freunden und Familie ist. Es hat 4 Sterne verdient.



Kerstins
Spiele-
kritiken



MACOCO
UNSERE WERTUNG

★★★★☆

Verlag: Drei Hasen in der Abendsonne
Art: Kartenspiel
Autor: Klaus Kreowski
Spieler: 2 bis 6
Dauer: 15 Minuten
Alter: ab 8 Jahren
Preis: 11,50 Euro

KLEINANZEIGEN

Finanziell abgesichertes Paar sucht 2-4 Zi Whg., gerne renovierungsbedürftig. Tel. 05331-6791437

Ha-Ra Beratung & Verkauf, Martina Timpe Tel. 0176 5760 5038

Geopark Veranstaltungskalender 2024

Der neue Veranstaltungskalender des UNESCO Global Geoparks Harz . Braunschweiger Land . Ostfalen, des Naturparks Elm-Lappwald und der Stadt Königslutter am Elm verspricht ein Jahr voller Abenteuer und Erkundungen für jede Altersgruppe. Viele neue Kooperationspartner konnten wir im letzten Jahr dazugewinnen und so sind über 450 Veranstaltungen gebündelt in einer Broschüre zusammengekommen.

Das Programm besteht aus einer bunten Mischung im gesamten Geopark-Gebiet: Kinder- und Familienaktionen, Wanderungen und Führungen, Sonderausstel-

lungen, Vorträge und Feste.

Der Kalender zeigt sich in diesem Jahr in neuem Design, Größe und Aufbau haben sich aber nicht geändert. So finden die Leser wieder Informationen über den Geopark, eine Karte und Hinweise auf weitere Tourenangebote des Geoparks.

Der Veranstaltungskalender ist online unter www.geopark-hb-lo.de einsehbar und an den bekannten Auslegestellen kostenfrei erhältlich, zum Beispiel im Geopark-Informationszentrum Königslutter oder in der Tourist-Information.

Deborah Trümer

Unser Arbeitsplatz ist Ihr Zuhause !



Wir, das Team von Siepker-Immobilien, arbeiten seit 1990 nach folgendem Leitbild:

Gut bewertet, perfekt präsentiert, fair verhandelt und sicher verkauft!

Wir betreuen Sie von der ersten Entscheidung bis zur Schlüsselübergabe.

Unsere Büros finden Sie in Braunschweig, Meine, Gifhorn und Wolfenbüttel.
- Unser Arbeitsplatz ist Ihr Zuhause -

Ob Vermietung oder Verkauf - verlassen Sie sich darauf !

Ehrliche Suchaufträge unserer Kunden finden Sie unter :
www.siepker-immobilien.de/suchanfragen/haus

Telefon BS: 0531 - 243 33 0
Telefon GF: 05371 - 937 23 00
Telefon WF: 05331 - 908 44 1

SIEPKER IMMOBILIEN

RUNDSCHAU Horoskop

Der Mai steht im Zeichen des Stiers

MAI Horoskop 2024

Stier

21.4. - 20.5.

Versprechen Sie nicht zu viel! Es kommt der Tag, an dem Sie Ihr Wort einlösen müssen. Wenn Sie das nicht können, steht großer Ärger ins Haus!

Zwillinge

21.5. - 21.6.

Bleiben Sie zuversichtlich, auch wenn nicht alles so verläuft, wie Sie gehofft hatten. Ihr Partner hat extra dafür einen eigenen Plan entwickelt.

Krebs

22.6. - 22.7.

Leichtsinn und Unaufmerksamkeit führen zu gefährlichen Situationen! Wer hat Ihnen nur so den Kopf verdreht, dass Sie dermaßen unkonzentriert sind?

<h3>Liebe / Partnerschaft</h3> <p>Harmonische Stunden stehen Ihnen bevor, und daher sollten Sie sich viel Zeit für den Partner nehmen und die ein oder andere Verabredung mit Freunden mal sausen lassen.</p>	<h3>Gesundheit / Fitness</h3> <p>Übertreiben Sie es mit Ihrem sportlichen Ehrgeiz nicht, sonst könnten Sie bald längerfristig ausfallen. Hören Sie also auf Ihren Körper und die Signale, die er Ihnen sendet.</p>	<h3>Beruf / Geld</h3> <p>Im Beruf können Sie jetzt ein Projekt, an die schon lange gearbeitet haben, zu Ende bringen. Anstatt sich sofort in neue Aufgaben zu stürzen, sollten Sie diesen Erfolg erst mal im Kreis der Kollegen feiern.</p>
<h3>Löwe</h3> <p>23.7. - 23.8.</p> <p>Derzeit wirken Sie ein wenig abwesend. Sie müssen aufpassen, dass Sie den wesentlichen Aspekten Ihres Planes die nötige Aufmerksamkeit schenken.</p>	<h3>Skorpion</h3> <p>24.10. - 22.11.</p> <p>Sie verlangen viel von jemandem. Der Schuss kann nach hinten losgehen, wenn der andere Aufwand und Ertrag vergleicht – und sich übervorteilt fühlt.</p>	<h3>Wassermann</h3> <p>21.1. - 19.2.</p> <p>Zeigen Sie ruhig in aller Offenheit, für wen Ihr Herz schlägt! Die ganze Geheimniskrämerei macht doch keinen Sinn mehr!</p>
<h3>Jungfrau</h3> <p>24.8. - 23.9.</p> <p>Verkriechen Sie sich nicht in den eigenen vier Wänden, sondern mischen Sie sich endlich wieder unter das Volk! Sie werden mühelos Anschluss finden.</p>	<h3>Schütze</h3> <p>23.11. - 21.12.</p> <p>Wenn Sie sich zu frühzeitig festlegen, beschneiden Sie sich in Ihren Möglichkeiten. Und gerade das wäre in der aktuellen Situation fatal ...</p>	<h3>Fische</h3> <p>20.2. - 20.3.</p> <p>Haben Sie schon Ihre gute Tat vollbracht? Vielleicht ergibt sich ja jetzt die Möglichkeit, jemand anderem eine große Freude zu bereiten.</p>
<h3>Waage</h3> <p>24.9. - 23.10.</p> <p>Im Augenblick ist die Lage zufriedenstellend, und im Verlaufe der nächsten Wochen wird sie sich noch weiter verbessern. Genießen Sie die Zeit!</p>	<h3>Steinbock</h3> <p>22.12. - 20.1.</p> <p>In Finanzierungsangelegenheiten haben Sie den richtigen Riecher. Sie spüren instinktiv, von welcher Investition Sie die Finger lassen sollten.</p>	<h3>Widder</h3> <p>21.3. - 20.4.</p> <p>Beklagen Sie sich nicht, wenn es nun etwas ruhiger zugeht: Tanken Sie stattdessen neue Energie für den nächsten Ansturm. Der kommt garantiert!</p>

WAS GEHT BEI EUCH AB?

Steht bei deinem Verein ein Jubiläum an? Schreib es uns!

Ihr feiert - Wir machen den Rest:

- Gestaltung und Druck von Broschüren, Flyern und Co.
- Redaktioneller Bericht in der Rundschau
- Refinanzierung durch Anzeigen möglich

ok11 media house

Kontaktieren Sie uns!
www.ok11.de
Telefon 0531 220010
E-Mail: info@ok11.de

AUSFLÜGE IN DEN GEOPARK

Entdecke den größten Geopark Europas

DER NEUE VERANSTALTUNGSKALENDER ERSCHEINT IM FRÜHJAHR 2024

Geopark Geschäftsstelle
Niedernhof 6
38154 Königslutter am Elm
Tel.: 05353 / 3003
info@geopark-hblo.de
www.geopark-hblo.de

Geopark- Infozentrum
An der Stadtkirche 1
38154 Königslutter am Elm
Tel.: 05353 / 913 740

Öffnungszeiten:
Di. - Fr. 11.00 - 17.00 Uhr
Sa + So. 14.00 - 17.00 Uhr
Eintritt frei

Brennholz von hier!

Buche Mix (Buche, Ahorn, Esche, Eiche)

frisch, bis 33cm **99,-** €/SRM

frisch, bis 25cm **109,-** €/SRM

Weichholz Mix (Kiefer, Fichte, Linde, Lärche)

frisch, bis 33cm **69,-** €/SRM

frisch, bis 25cm **75,-** €/SRM

Lieferung: 1 EUR pro Anfahrt- Km ab 38162 Abbenrode.
Mindestbestellmenge 2 SRM. 4 SRM pro Lieferung möglich.

Weitere Scheitlängen gern auf Anfrage. *Alle Preise gelten pro SRM (Schüttraummeter) inkl. Mwst. Holz aus Einschlag 2023/2024 (Elm). Brennholz muss noch abgelagert werden.

Tel:0152/02420049



Lüßmann&Cordts GbR

An der Mühle 10, 38162 Cremlingen

Info@brennholz-wolfenbüttel.de

www.brennholz-wolfenbüttel.de